

Manuskript

En oauktoriserad lista ur bibliotekets samling vid Stockholms dramatiska högskola

rev. 20200514 / Olof Halldin

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
_Anonym	Berättelsen om Mr. Fix eller tänk att få bli en maskin			
_Anonym	Catwalk			
_Anonym	Envar			
_Anonym	Familjefest på Hedeby			
_Anonym	Farsen om mästare Pierre Patelin			
_Anonym	Faust TV TV TV TV			
_Anonym	Förr gick Rut och Stig på bio: ---- Nu låter det så här: Vad är det på TV?			
_Anonym	Lilly som alla andra			
_Anonym	Marknadsspelet (pjäsen om Oscaria)			
_Anonym	Noir			
_Anonym	Pepparkakspojken			
_Anonym	Saxofonen			
_Anonym	Skabt til en kvinde (Skapt till en kvinna)			
_Anonym	Spelet om envar			
_Anonym	The Children			
_Anonym	Valley og hell			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Aakeson, Kim Fupz	Party			
Aalam, Steve & Lindmark. Peter & Ågren, Frank	9mm (filmmanus) 2 exemplar			
Abdulla, Dimen	Nomnomnom			
Abelson, Björn (efter Lisa Siwe)	Födelsedagar och andra katastrofer			
Ableman, Paul	Gröna Julia		Per Erik Wahlund	
Abou-Bakre, Steve. Och Peter Lindmark, Frank Ågren				
Agrell, Alfhild	Dömd			
Agrell, Alfhild	Dömd			x
Agrell, Alfhild	En lektion			
Agrell, Alfhild	Ensam			
Agrell, Alfhild	Ensam	Andreasson, Jenny		
Agrell, Alfhild	Karin (Räddad) engelska		Florence Bell	
Agrell, Alfhild	Karin (Räddad) engelska		Florence Bell	x
Agrell, Alfhild	Räddad			
Agrell, Alfhild	Räddad bearbetad version			x
Agrell, Alfhild	Vår!			
Ahlfors, Bengt	Morgongåvan			
Ahlin, Lars	Kanelbiten	Mia Törnqvist		
Ahlin, Margit	Man råkar vara kvinna			
Ahndoril, Alexander	Horan i Konstantinopel			
Aischylos	Agamemnon			
Aischylos	Agamemnon		Ola Holmgren	x

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Aischylos	Agamemnon		Emil Zilliacus	
Aischylos	De sju mot Thebe		Emil Zilliacus	
Aischylos	Den fjättrade Prometheus	Dunér, Karl	Stolpe, Jan. Lars Håkan Svensson	
Aischylos	Eumeniderna			
Aischylos	Fyra Sorgespel		Emil Zilliacus	
Aischylos	Orestien		Emil Zilliacus	
Aischylos	Orestien		Ola Holmgren	
Aischylos	Orestien/Eumeniderna		Ola Holmgren	
Aischylos	Orestien/Gravoffret		Ola Holmgren	
Aischylos	Perserna			
Aischylos	Sagan om Agamemnon del 1		Lars Forssell	
Aischylos	Sagan om Försoningen del 3		Lars Forssell	
Aischylos	Sagan om Orestes del 2		Lars Forssell	
Ajtmatov, Čingiz Torekulovič	Den vita ångbåten		Lennart Johnson	
Ajtmatov, Čingiz Torekulovič och Muchamedzjanov, Kaltaj	Bestigningen av Fujijama		Erik Blomqvist	
Al Kateb	The play ring			
Alakoski, Susanna	Svinalängorna			
Albee, Edward	Balansgång		Sven Barthel	
Albee, Edward	Balansgång		Sven Barthel	
Albee, Edward	Berättelsen om hunden		Sven Barthel	
Albee, Edward	Berättelsen om hunden		Sven Barthel	
Albee, Edward	Berättelsen om hunden (the zoo story)		Sven Barthel	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Albee, Edward	Den Amerikanska drömmen		Carl-Olof Lång	
Albee, Edward	Miss Alice		Sven Barthel	
Albee, Edward	Slutet		Sven Barthel	
Albee, Edward	The goat or who is Sylvia?			
Albee, Edward	Tre långa kvinnor		Kerstin Gustafsson	
Albee, Edward	Variationer på zoo		Fredrik Ohlsson	
Albee, Edward	Vem är rädd för Virginia wolf?		Östen Sjöstrand	
Albee, Edward	Vem är rädd för Virginia wolf?	Fränckel, Pierre	Fränckel, Pierre. Niklas Brunius	
Albee, Edward	Who's afraid of Virginia woolf?			
Alberti, Rafael	Ett narrspel om kärleken och käringarna		Marina Torres, Artur Lundkvist	
Alegria, Alonso	Vägen över Nigara		Christer Brosjö	
Aleksijevitj, Svetlana	De sista vittnena	Kassius, Ulla och Anna Berg	Öberg Lindsten, Kajsa	
Alfredson, Gustafsson, Lokko, Luuk, Rheborg, Schyffert	Drömmen om herr-ön			
Alfredson, Hans	Den enfaldige mördaren			
Alfredson, Hans	DEN ENFALDIGE MÖRDAREN			x
Alfredson, Hans	Dödgravaren			
Alfredson, Hans	Varför är det så ont om Q?			
Alfredson, Hans	Å vilken härlig fred			
Alfredson, Hans. Claes Cederholm, Per Åhlin,	Hoffmans ögon			
Alfredson, Hans. Peter Dalle	Å ena sidan...			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Alfredson, Lindqvist	Ett informellt samtal om den nuvarande situationen			
Alfredson, Lindqvist	Ett informellt samtal om den nuvarande situationen			x
Allen, Matthew	Winter Project 12-31-12			x
Allen, Woody	Bullets over Broadway		Jurgen Fischer	
Almqvist, Carl Jonas Love	Amorina	Allan Edwall (bearbetning)		
Almqvist, Carl Jonas Love	Amorinas Dikt			
Almqvist, Carl Jonas Love	Colombine			
Almqvist, Carl Jonas Love	Drottningens juvelsmycke	Peter Oskarson		
Almqvist, Carl Jonas Love	Drottningens juvelsmycke		Sjöberg, Roos, Åberg	
Almqvist, Carl Jonas Love	Purpurgreven			
Almqvist, Carl Jonas Love	Silkesharen på Hagalund			
Alrawi, Karim	Promised Land			
Alrawi, Karim	Sugar candy			
Alvefors, Ann Charlotte	Sparvöga			
Amble, Lolo	Mot ljuset			
Ambörnsson, Ronny + Zern	Don Quijote			
Andersen, H.C.	Min hustru eller en natt i Falkenberg (fritt efter Une chambre a Deux Lits)			
Andersen, Leif Esper	Främling		Fritz-Corne	
Andersen, Vita	Kannibalerne			
Andersson	Dom sista ljuva åren			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Andersson, Anne + Niklas Brunius	Prometeussagan			
Andersson, Bratt	Hemmet			
Andersson, Bratt	Tillståndet			
Andersson, Claes	EKO- de unga gudarna			
Andersson, Claes	Familjen			
Andersson, Kent	Flotten			
Andersson, Kent	Gropen			
Andersson, Kent	Happyland			
Andersson, Kent	Lyckliga gatan			
Andersson, Kent	Sandlådan			
Andersson, Lena	Egenmäktigt förfarande	Parrot, Karin		X
Andersson, Mattias	Brott, hemtjänst, straff, pengar, pensionärsdord			
Andersson, Mattias	Före detta			
Andersson, Mattias	Löparen			
Andersson, Mattias	The mental states of Sweden			
Andersson, Mattias	Uppenbarelsen			
Andersson, Mattias	Uppenbarelsen			x
Andersson, Mattias	Uppenbarelsen			
Andersson, Mattias	Utanför mitt fönster			
Andersson, Mattias	Våning 12			
Andersson, Mattias och Ylva Andersson (Ingemar Bergman)	Derformerad persona			
Andrejeff, Leonid	Anatema		Lundström	
Anheim, Stefan	Den som fruktar vargen			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Anheim, Stefan	Den som frykter Ulven		Seeberg Torjussen	
Anonym	Advokaten Pathelin		(Erik Staaff?)	
Anonym	Moralitet – spelet om envar			
Anonym	Möte i parken			
Anonym	There is a light that never goes out			
Anonym, ur Tusen och en natt	Harun Al Rashid och Abdalla			
Anouilh, Jean	Antigone		Sjöberg	
Anouilh, Jean	Becket, guds ära		Lindegren	
Anouilh, Jean	Faderskolan		Molander	
Anouilh, Jean	Grottan		Alexanderson	
Anouilh, Jean	Luftgästen		Lindegren	
Anouilh, Jean	Lärkan		Lagervall	
Anouilh, Jean	Orkestern		Leckius	
Anouilh, Jean	Tjuvarnas bal		Bjurström, Planthaber	
Anouilh, Jean	Älskar- älskar inte		Bjurström, Nyström	
Appelberg, Gustaf	Upptäcktsresande			
Arbuzov, Aleksei	Löftet		Anderssén	
Arbuzov, Aleksei	Löftet		Kleberg	
Arbuzov, Aleksei	Löftet		Råstam	
Arbuzov, Aleksei	Löftet			
Arbuzov, Aleksei	Plötsligt en dag i augusti		Ericson	
Arch, Jeff	Sleepless in seattle			
Arden, John	Ars longa vita brevis		Brosjö	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Arehn, Mats	Let's talk about roses	Jansson, Gabrielsson (bearbetning)		
Arehn, Mats	Sista kontraktet	Sundvall, Jansson, Gabrielsson		
Aristofanes	Freden		Baekström	
Aristofanes	Freden		Eriksson, Göran	
Aristofanes	Grodorna			
Aristofanes	Kvinnornas folkförsamling		Furuhagen	
Aristofanes	Lysistrate		Baekström	
Aristofanes	Lysistrate		Gullberg, Harrie	
Aristofanes	Lysistrate		Zielfelt	
Arnér, Sivar	Ensam på udden			
Arnér, Sivar	Stan vi bor i			
Aronson, Stina	Syskonbädd			
Aronsson, Stina	Syskonbädd			x
Arrabal, Fernando	Arkitekten och kejsaren av Assyrien		Forssell	
Arrabal, Fernando	Det stora ceremonielet		Ödeen	
Arrabal, Fernando	Och de satte handbojorna på blommorna		Söderberg	
Arrabal, Fernando	Picknick på slagfältet		Lundström	
Asmussen. Peter	Alle hans gerninger			
Asmussen. Peter	Varelser med sol			
Asmussen. Peter	Våld		Prejborn	
Asmussen. Peter	Ögon		Prejborn	
Aspenström, Werner	Ett ovanligt fall			

Författare	Pjä/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Aspenström, Werner	Huset			
Aspenström, Werner	Höga berg och låga kullar			
Aspenström, Werner	Jag måste till Berlin			
Aspenström, Werner	Stackars job			
Aspenström, Werner	Väntarna			
Aspenström, Werner	Väntarna			x
Athayde, Roberto	Fröken Margarida		Carlberg	
Audiberti, Jacques	Det onda löper		Torsslow	
Augrell, Christian	Ros mellan tänderna			
Auster, Paul	Smoke			
Auster, Paul	Vålnader			
Axelsson, Majgull	Bandhagen-dagen			
Axelsson, Majgull	Helgonlegender			
Axelsson, Majgull	Lisalouise			
Axelsson, Malin	Blod på någons händer			
Axelsson, Malin	Blod på någons händer Slutversion			x
Axelsson, Malin	Deffad			
Axelsson, Malin	Deffad. Slutvers rtf			x
Axelsson, Malin	Emma ska bestämma			
Axelsson, Malin	Ingenting är bra hejdå			
Axelsson, Malin	Ingenting är bra hejdå			x
Axelsson, Malin	Jag är Alice			
Axelsson, Malin	Monsterkabinettet ver.6			x
Axelsson, Malin	Och så levde vi lyckliga			
Axelsson, Malin	Snor			x

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Axelsson, Malin	Snorkråkans sista sång			
Ayckbourn, Alan	Absent friends			
Ayckbourn, Alan	Bordsskick		Eriksson	
Ayckbourn, Alan	De osynliga vännerna		Dahl, Zern	
Ayckbourn, Alan	Gin och bitter lemon		Huldt	
Ayckbourn, Alan	God fortsättning	Sjöholm, Harboe (bearbetning)	Sarring	
Ayckbourn, Alan	How the other half loves		Bridge	
Ayckbourn, Alan	Improbable fiction			
Ayckbourn, Alan	Leva ihop		Eriksson	
Ayckbourn, Alan	LIVING TOGETHER – Del af NORMAN CONQUESTS		Göran O Eriksson	x
Ayckbourn, Alan	NORMAN CONQUESTS 3 delar-LIVING TOGETHER, ROUND AND ROUND THE GARDEN, TABLE MANNERS		Göran O Eriksson	x
Ayckbourn, Alan	ROUND AND ROUND THE GARDEN – Del af NORMAN CONQUESTS -		Göran O Eriksson	x
Ayckbourn, Alan	Sängkamarfars		Gerhard	
Ayckbourn, Alan	TABLE MANNERS – Del af NORMAN CONQUESTS		Göran O Eriksson	x
Ayckbourn, Alan	Trädgårdsrunda		Eriksson	
Babel, Isaak	Maria		Bergman, Grevenius	
Babel, Isaak	Moldavanka		Palmaer, Kanter	
Bagher, Reza	Dubbelspel			
Baitz, Jon Robin	Andra ökenstränder		Amble	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Baldwin, James	Blues for mr Charlie			
Balke, Turid	Myggbiten		Adolphson	
Ball, Alan	Five one-act plays		Winther Andersen	
Bargum, Johan	Bygga bastu			
Bargum, Johan	Hemma igen			
Bargum, Johan	Som smort			
Barker, Howard	Ansikte mot ansikte		Prejborn, Birgitta	
Barker, Howard	Mörkläggnig		Larsson	
Barker, Howard	Vargen		Björkman	
Barnes, Peter	Red Roses			x
Barrie, J.M.	Peter pan			
Barrie, J.M.	Peter pan		Duus	
Barrie, J.M.	Peter pan		Eriksson	
Barrie, J.M.	Peter pan och Wendy	Duus, Anders	Duus, Anders	
Bauersima, Igor	Norway.today	Svensson (bearbetning)	Tjäder	
Bauersima, Igor	Tattoo			
Baum, L. Frank	Trollkarlen från oz	Lindgren		
Beaumarchais, Caron	Figaros bröllop		Bergstrand	
Beaumarchais, Caron	Figaros bröllop		Eriksson, Göran O	
Beaumarchais, Caron	Figaros bröllop	Theorell, Tobias. Cecilia Ölvezky	Eriksson, Göran O	
Beckett	Gungstolen			
Beckett, Samuel	Akt utan ord		Eriksson	
Beckett, Samuel	I väntan på godot		Eriksson	
Beckett, Samuel	I väntan på godot		Hedlund	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Beckett, Samuel	Inte jag			
Beckett, Samuel	Krapps sista band		Hedlund, Magnus	
Beckett, Samuel	Krapps sista band		Eriksson	
Beckett, Samuel	La dernière bande			
Beckett, Samuel	Lyckliga dagar		Magnus Hedlund	
Beckett, Samuel	Natt och drömmar		Hedlund	
Beckett, Samuel	Slutspel			
Beckman, Erik	Tre hörspel			
Becque, Henry	Korparna		Alkman, Sjöberg	
Behan, Brendan	Gisslan	Bergman (bearbetning)	Anderberg	
Behn, Aphra	Rövaren	Barton, Fredriksson, Sjögren (bearbetning)	Fredriksson, Sjögren	
Behn, Aphra	The Dutch lover			x
Behn, Aphra	The Dutch lover			
Bejarano, Danilo	Hjärtats beatbox			
Bejarano, Danilo + Maurits Elvingsson, Janna Granström, Hamadi Khemiri, Irena Kraus, Nina Wester och Daniel Åkerstöm-Steen	HJÄRTATS BEATBOX			x
Belbel, Sergei	Att dö... eller inte...		Nordenhök	
Belbel, Sergei	Dubbelsängen (Strangers in the night)		Nordenhök	
Belbel, Sergei	Jag är ful		Nordenhök	
Belbel, Sergei	Smekningar		Nordenhök	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Bellman, Dostojevskij, Tjechov, Jevtusjenko	En Rysk, En Rysk, En Rysk och en Bellman		Alfredson, Dalle	
Bellon, Loreh	Torsdagsvenninnene		Thams	
Benavente, Jacinto	De skapade intressena			
Benedictsson, Victoria / Pseud. Ernst Ahlgren	Den bergtagna			
Benedictsson, Victoria / Pseud. Ernst Ahlgren	Final			
Benedictsson, Victoria / Pseud. Ernst Ahlgren	Romeos Julia			
Bengts, Ulrika	Såld och köpt			
Berg, Anna	Gäld			
Berger, Ada och Liv Strömquist	Blod och eld			X
Berglund	Lill Erik			
Berglund, Christina	Hill Gargamella			
Berglund, Per	Privatdetektiv			
Bergman, Eva	Jerusalem 2010			
Bergman, Hjalmar	Avsked			
Bergman, Hjalmar	Clowned Jac	Malmström (bearbetning)		
Bergman, Hjalmar	Döden som läromästare			
Bergman, Hjalmar	Ett experiment			
Bergman, Hjalmar	Farmor och vår herre	Stark		
Bergman, Hjalmar	Farmor och vår herre	Grevenius, Herbert		
Bergman, Hjalmar	Hans nåds testamente	Granditsky (bearbetning)		
Bergman, Hjalmar	I Italien			
Bergman, Hjalmar	Markurells Wadköping			
Bergman, Hjalmar	Markurells Wadköping	Alexander Öberg		

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Bergman, Hjalmar	Patrasket			
Bergman, Hjalmar	Sagan			
Bergman, Hjalmar	Swedenhielms			
Bergman, Hjalmar	Väntan			
Bergman, Ingmar	Beröringen			
Bergman, Ingmar	Den goda viljan	Ölveczky, Cecilia. Eirik Stubo		
Bergman, Ingmar	Enskilda samtal			
Bergman, Ingmar	Fanny och Alexander			
Bergman, Ingmar	Höstsonaten			
Bergman, Ingmar	Nattvardsgästerna			
Bergman, Ingmar	Scener ur ett äktenskap			
Bergman, Ingmar	Sjunde inseglet			x
Bergman, Ingmar	Trolösa			
Bergman, Ingmar	Trämålning			
Bergman, Ingmar	Tåredalen (Svener ur ett äktenskap)			
Bergman, Ingmar	Viskningar och rop (en filmberättelse)			
Bergman, Ingmar	Viskningar och rop (en filmberättelse)			x
Bergman, Ingmar	Vargtimmen			
Bergner, Patrik	Pappas flicka			
Bergqvist, Rikard	Råttfångaren			
Bergström, Gunilla	Bill och hemliga bolla			
Berling, C.	Kenta åhmans lonely dreams			
Bernhard, Thomas	Claus Peyman			x

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Bernhard, Thomas	De sammansvurna		Malmsten	
Bernhard, Thomas	En fest för Boris			x
Bernhard, Thomas	Före reträtten		Carlberg	
Bernhard, Thomas	Före stilleståndet		Carlberg	
Bernhard, Thomas	Heldenplatz			x
Bernhard, Thomas	Immanuel Kant			x
Bernhard, Thomas	Kom så gifter vi oss!			X
Bernhard, Thomas	Minetti		Lindman	
Bernhard, Thomas	Ritter, Dene, Voss		Helander, Thomas	
Bernhard, Thomas	Skenet bedrar		Lindman	
Bernhard, Thomas	TEATERMAKAREN			x
Bernstorff	Gut möglich, dass ich fliegen kann			
Bilac, Jô	FLUXORAMA			x
Bilac, Jô	Fluxorama			
Bilac, Jô	Limpe todo o sangue antes que manche o carpete			x
Bilac, Jô	Limpe todo o sangue antes que manche o carpete			
Bilac, Jô	NUVENS DE ICEBERG			x
Bilac, Jô	Nuvens de iceberg			
Bilac, Jô	Sangue na 15aixa de areia			
Bilac, Jô	Sangue na caixa de areia			x
Billetdoux, Francois	Tchin-Tchin		Bjurström	
Bin Sa'at, Alfian	En optisk trilogi		Malmsjö	
Bin Sa'at, Alfian	SEX.VÅLD.BLOD.ÄCKEL		Lindman, Magnus	
Bin Sa'at, Alfian	SEX.VÅLD.BLOD.ÄCKEL		Lindman, Magnus	x

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Birro, Peter	Det nya landet			
Bjorneboe, Jens	Semmelweis		Santesson	
Bjölfors, Tilde	Kras	Berg, Anna		
Björkman, Lars	I väntan på Bardot			
Björkman, Lars	Pampen			
Björkman, Lars (efter Henning Mankell)	Den vita lejoninnan			
Björn, Didrik	De okände			
Black, Shane	Lethal Weapon			
Blanche, August	Den politiske kocken			
Blanche, August	Hittebarnet			
Blink, Carl och Georges Malméen	Tidens strid			
Bloch, Pedro	Eurydikes händer		Eriksson	
Blom, Anita	Akne			
Blom, Anita	Första gången Eva dog			
Blom, Maria	Kvadd			
Blom, Maria	Kvadd			x
Blom, Maria	Masjävlar			x
Blom, Maria	Masjävlar- tre systrar			
Blom, Maria	Nina Frisk			
Blom, Maria	Rabarbers			x
Blom, Maria	Solklart			
Blom, Maria	SOLKLART			x
Blom, Maria	Sårskorporslutv			x
Blom, Maria	Under hallonbusken			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Boccioni, Umberto	Den stigande kroppen			
Boëthius, Gunilla	Kvinnan som gifte sig med en kalkon			
Boëthius, Gunilla	Sagan om storan, lillan och störsten			
Boëthius, Gunilla	Skelettmaskinen			
Boëthius, Gunilla	Vargflickan			
Bogaeus, Johan	En häxa i familjen			
Bogaeus, Johan	Stjärnsystrar			
Boije af Gennäs, Louise	Bestseller			
Bojunga, Lygia	Alexandra och påfågeln	Duus	Pehrsson	
Bolgers, Beppe	Djur som inte?....			
Bond, Edward	Benådningen		Warburton	
Bond, Edward	Bingo		Lång	
Bond, Edward	Chair			
Bond, Edward	Havet			x
Bond, Edward	Havet		Lång	
Bond, Edward	Narrow road to the deep north			x
Bond, Edward	Räddad		Lång	
Bond, Edward	Sommar		Anderman	
Bond, Edward	Tidig morgon			
Bossuat, Robert	Sagan om Tristan och Isolde			
Boucicault, Dion	Mondäna kretsar		Wahlund	
Bowles, Jane	I lusthuset	Jupither, Hirdwall	Staffan Holmgren	
Bowne, Alan	Beirut			
Bradbury, Ray	Åskmuller			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Brande, Klas	Sprätthöken			
Bratt, Bengt	Föreståndaren			
Bratt, Bengt	Sorgen och ingenting			
Bratt, Jansson	Mottagningen			
Brecht, Bertolt	Arturo ui		Anderberg	
Brecht, Bertolt	Baal		Hallberg	
Brecht, Bertolt	Baal	Polster (bearbetning)	Wahlund	
Brecht, Bertolt	Den goda människan i Sezuan		Hallberg	
Brecht, Bertolt	Den goda människan i Sezuan		Linde	
Brecht, Bertolt	Den heliga Johanna från slakthusen		Wahlund	
Brecht, Bertolt	Den kaukasiska kriticirkeln		??	
Brecht, Bertolt	Den kaukasiska kriticirkeln		Edfelt	
Brecht, Bertolt	Den kaukasiska kriticirkeln		Lyth	
Brecht, Bertolt	Der messingkauf		Carlson	
Brecht, Bertolt	Die Lutter		Anderberg	
Brecht, Bertolt	En citatsamling		Estreen (sammanställnin)	
Brecht, Bertolt	Fru Carrars gevär		Grevenius	
Brecht, Bertolt	Galilei		Leiser, Grevenius	
Brecht, Bertolt	Galilei		?	
Brecht, Bertolt	Galileis liv		Leiser, Grevenius	
Brecht, Bertolt	Gallilei			
Brecht, Bertolt	Han som samtyckte		Kinding	
Brecht, Bertolt	Happy end	Olsson (bearbetning)	Wersén	
Brecht, Bertolt	Herr Puntila		Henrikson	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Brecht, Bertolt	Herr Puntila och hans dräng Matti		Henrikson	
Brecht, Bertolt	I städernas djungel	Lagerlöf (bearbetning)	Bjurman	
Brecht, Bertolt	Im dickicht der st-det			
Brecht, Bertolt	Jungle of cities			
Brecht, Bertolt	Kommunens dagar		Edfelt	
Brecht, Bertolt	Kritcirkeln		Edfeldt	
Brecht, Bertolt	Kritkorset, den judiska hustrun, den frigivne			
Brecht, Bertolt	Kvinnogräl			
Brecht, Bertolt	Lilla mahagonny		Oldberg	
Brecht, Bertolt	Mahagonny		Leiser	
Brecht, Bertolt	Man som man		Hallqvist	
Brecht, Bertolt	Modern		Anderberg	
Brecht, Bertolt	Mor kurage och hennes barn			
Brecht, Bertolt	Mutter courage och hennes barn	Sjöberg (bearbetning)	Edfelt	
Brecht, Bertolt	Mässingsköpet		Elam, Tjäder, Grevenius	
Brecht, Bertolt	Regler och undantag		Frambäck, Sund	
Brecht, Bertolt	Sofokles Antigone		Sjögren,	
Brecht, Bertolt	Stadens mahagonny uppgång och fall			
Brecht, Bertolt	Striden mellan torgmadamerna		Fritz, Carlson	
Brecht, Bertolt	Svejk i andra världskriget			
Brecht, Bertolt	Tolv. Sk. Operan visorna			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Brecht, Bertolt	Tolvskillingsoperan	Alfredsson, Nattsén (bearbetning)	Berg, Curt	
Brecht, Bertolt	Tolvskillingsoperan	Grevenius, Sjöberg (bearbetning)	Berg, Curt	
Brecht, Bertolt	Tolvskillingsoperan	Grevenius, (bearbetning)	Berg, Curt	
Brecht, Bertolt	Tolvskillingsoperan	Polster, Gustavsson	Linde	
Brecht, Bertolt	Tolvskillingsoperan		Linde	
Brecht, Bertolt	Tredje rikets fruktan och elände		Anderberg	
Brecht, Bertolt	Trummor I natten		Kurt Olof Sundström	x
Brecht, Bertolt	Trummor i natten		Sundström	
Brecht, Bertolt	Vad kostar järnet?		Dannstedt	
Brekling, Kamilla	Pis			
Brekling, Kamilla	Undskyld!			
Brinchmann, Hilde	Alice i Äventyrslandet			
Briné, Josef + Ferlin	Auktion			
Brise, Eva	Huset som Rut glömde			
Brodowsky, Paul	Regen in neukölln			x
Brodsky, Joseph	Marmor		Jangfeldt	
Brogger, Susanne	Efter orgien		Seeberg	
Broman, Josefine	Kirtap			
Broman, Josefine och Daniel Karlsson	Tjejen			
Broman, Josefine och Mårten Klingberg	Anna och Björn			
Bronte, Charlotte	Jane Eyre	Montelius (bearbetning)	Sundström	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Brook, Peter	Dom			
Broom Lynne, James	Trigon		Lagerwall	
Brosjö, Christer	Vår lille prins			
Bruce, Ian	Groundswell			
Bruce, Ian	Transit			
Bruckner, Ferdinand	Dagens ungdom		Sjögren	
Brun, Jonas	Skuggland	Gunnar Eriksson		
Brunn, Mattias	Järnatt			
Brunn, Mattias	No tears for queers			
Brunn, Mattias	No Tears For Queers			x
Brunner, Ernst	Draget			
Brunner, Ernst	Otro			
Brunner, Ernst	Sista sträckan	Sjöstrand, Nattsén (bearbetning)		
Brussig, Thomas	HJÄLTAR SOM VI			x
Bruun Olsen, Ernst	Brevbäraren från Arles		Wahlund	
Bråhde, Yxner	Kalabaliken i Hogslaby			
Buchsteiner, Torsten	Nordost	Lamm (bearbetning)	Matthiesen	
Buffini, Moira	Blavatsky's Tower			
Buffini, Moira	Loveplay		Strömberg	
Bulgakov, Michail	Donquijote och sancha panza		Göransson, Mark, Oskarson	
Bulgakov, Michail	En hunds hjärta i		Blomqvist	
Bulgakov, Michail	Mästaren och Margarita	Ljubimov	Blomqvist	
Bulgakov, Michail	Mästaren och Margarita	Niklas Rådström	Blomqvist	
Bulgakov, Michail	Satan anländer till Moskva			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Bunyan, Carol	Sorry		Santesson	
Burgess, Anthony	A clockwork orange			
Burgess, Anthony	A clockwork orange 2004	Bech Holten (bearbetning)	Lundgren	
Burke, Gregory	Gagarin way		Lindman	
Büchner, Georg	Dantons död		Wahlund	
Büchner, Georg	Leonce och Lena		Wahlund	
Büchner, Georg	Leonce och Lena, ett lustspel			
Büchner, Georg	Woyzeck		Avrell	
Büchner, Georg	Woyzeck		Fredriksson	
Büchner, Georg	Woyzeck		Wahlund	
Bylock, May	Häxans dotter	Roos		
Byström, Ternström	Vi ses i Berlin			
Bärfuss, Lukas	Bussen	Matthiesen, Granit (bearbetning)	Holmgaard	
Bärfuss, Lukas	Det bus			
Bärfuss, Lukas	Våra föräldrars sexuella neuroser		Franka gebert och melanie Mederlind	
Börjlind	Land skall med lag byggas			
Börjlind	Ond mun			
Börjlind, Rolf	Beck – Lockpojken			
Cajchanová	Hongkonggarden			
Calderon, Pedro	Livet en dröm		Blomberg	
Caldwell Cooper, Merian	Kong			
Cameron, James	Terminator 2			
Camoletti	Boeing-Boeing		Lagerwall	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Camoletti, Cross	Boeing- Boeing			
Camoletti, marc	Boeing			x
Camus, Albert	Caligula		Johnson	
Camus, Albert	Caligula		Johnson	x
Camus, Albert	Missförståndet		Molin, Torsslow	
Canetti, Elias	Bröllopsfesten		Eriksson	
Carduso, Rebecka	Mens – The Musical			
Carlberg, Anders + Lyth	Våran gård			
Carlson, Olsson	Buggles flyger västerut			
Carr, Marina	The Mai			
Carrington, Leonora	Lammungarnas julfest			x
Carrington, Leonora	Lammungarnas julfest		Holmgren	
Carter, Pamela	Skåne			x
Cartwright, Jim	Bed			
Cartwright, Jim	Par		Bergmark	
Cartwright, Jim	Road		Huldt, Hässelbäck	
Cartwright, Jim	To		Thomsen	
Cerniauskaitė, Laura	Lucy is skating			
Cervenka, Andreas + Magnus Florin	Vad är pengar	Ellen Lamm		
Chilton, Charles	Å ett sånt härligt krig!		Rybrant	
Chorell, walentin	Neger			
Churchill, Caryl	Den kortaste dagen		Martinus	
Churchill, Caryl	Far away			
Churchill, Caryl	Far away (svenska)			x
Churchill, Caryl	Love and information			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Churchill, Caryl	MAD			x
Churchill, Caryl	THE SKRIKER			x
Churchill, Caryl	Top girls		Axelsson, Björkman	
Cimino, Micheal	The deer hunter			
Claeson, Christina	Drottning jag			
Claesson	Grindslanten			
Clark, Brian	Whose life is it anyway		Santesson	
Claudel, Paul	Budskapet till Maria		Björkman, Maria	
Claudel, Paul	Budskapet till Maria			
Claudel, Paul	Budskapet till Maria		Sjöberg	
Claudel, Paul	När dagen vänder			
Claudel, Paul	Sidenskon		Stolpe	
Claus, Hugo	Gilles och natten		Holmer	
Clauss, Maria	Så gjorde madame B			
Cocteau, Jean	De förskräckliga barnen		Kjellström	
Cocteau, Jean	Vox humana			
Cocteau, Jean	Vox humana		Alkman	
Coen, Joel	Fargo			
Coen, Joel och Ethan	Big Lebowski			
Cohn, Nik	Saturday night fever			
Collodi, Carlo	Pinocchio	Persson		
Cook, T.S	The China Syndrome			
Cooper, Dennis	Jerk			
Corneille, Pierre	Bländverk		Forssell	
Corneille, Pierre	Cid		Ossiannilsson	
Corneille, Pierre	Cinna		Harrie	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Corneille, Pierre	Illusionen		Siegård	
Cornell, Jonas	Bluff stop			
Cornell, Jonas + Zern	Birgitta			
Cortazar, Julio	Bishara Shoukry			
Corthron, Kia	Breath, Boom			
Coward, Noel	Brief Encounter			
Coward, Noel	Min fru går igen		Forsberg	
Crimp, Martin	Anslag		Duur	
Crimp, Martin	Attempts on her life			
Crimp, Martin	Face to the wall		Dahlqvist	
Crimp, Martin	Landet		Lindman	
Crommelynck, Fernand	Han som ville bli bedragen		Linde	
CROWE, E V	YOUNG PRETENDER			x
Cullen, Mike	Anna Weiss			
Da Ponte, Lorenzo	Cosi fan tutte			
Da Ponte, Lorenzo	Don giovanni		Lindgren	
Dagerman, Stig	Den dödsdömde			
Dagerman, Stig	Den yttersta dagen			
Dagerman, Stig	En spelmans mössa			
Dagerman, Stig	Ingen går fri			
Dagerman, Stig	Skuggan av mart			
Dagerman, Stig	Streber			
Dagerman, Stig	Streber	Olle Jansson, Ninna Tersman		
Daguerre, Walter	Stories of liquid love			
Daguerre, Walter	Stories of liquid love			x

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Dahl, Roald	Häxorna	Wood, David	Strömberg, Ragnar	
Dahlqvist, Jörgen	Flickland: det nya normala			
Dahlström, Magnus	Järnbörd			
Dahlström, Magnus	Kidnapparen, monolog för två			
Dahlström, Magnus	PASSAGE			x
Dahlström, Magnus	SKEN			x
Dahlström, Magnus	Skärbrännaren			
Dahlström, Magnus	Stålverket			
Dahlström, Magnus	System			
Dahlström, Magnus	Turister			x
Danckwart, Gesine	Girlsnightout		Nörbeck	
De Beauvoir, Simone	Hon kräver upprättelse		Lundberg	
De Ghelderode, Michel	Balladen om den dansande makabern		Kåge, Verner-Carlsson	
De Ghelderode, Michel	Dagen lovar att bli vacker		Bodén	
De Ghelderode, Michel	Escorial			
De Ghelderode, Michel	Escorial		Hoogland	
De Ghelderode, Michel	Narrskolan			
De Ghelderode, Michel	Röd magi		Johansson	
De la Halle, Adam	Spelet i lövningstiden		Åke Edin och Lars Hansson	
De Paola, Tommie	En fot i taget			
De Pixerecourt, Guilbert	Coelina			
De Rojas, Fernando	Tragedikomedi		Anderberg, Bengt	
De Saint Exupery, Antoine	Lille prinsen		Bang	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
De Vega, Lope	Bröllop i Ocana			
De Vega, Lope	Fårakällan			
Del Valle, Ramón María	Divinas Palabras	Jönsson (bearbetning)	Nordenhök	
Del Valle, Ramón María	Gudomliga ord	Jönsson (bearbetning)	Nordenhök	
Delaney, Shelag	A Taste of Honey			
Delaney, Shelag	Doft av honung		Grut	
Delaney, Shelag	Doft av honung		Höök	
Delaney, Shelag	En doft av honung	Svedberg (bearbetning)	Kjellberg	
Delblanc, Sven	Den arme Richard			
Delblanc, Sven	Fångvaktare			
Delblanc, Sven	Kastrater			
Delblanc, Sven	Senecas död			
Dessau, Fredrik	Välkommen nya liv			
Diaz, Jorge	Hela denna långa natt		Bjurman, Uriz	
Dickens, Charles	Julafton	Friedner	Holmberg	
Dickens, Charles	Oliver Twist			
Diesen, Clara	Falling Water			
Diesen, Clara	Falling Water			x
Dominique, Rathmés	L'epave			
Don quijote	Ambjörnsson, Zern			
Dorfman, Ariel	Döden och (den unga) flickan		Wahlund	
Dorn, Thea	Marleni		Forsberg	
Dorst, Tankred	Hur ska det gå med Pinnebergs?		Olsson, Grevenius	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Dorst, Tankred	Ich, Feuerbach			
Dorst, Tankred	Merlin, Det öde Landet		Anderberg	
Dorst, Tankred	På Chimborazo		Jonason	
Dorst, Tankred	På chimborazo		Jonason	
Dorst, Tankred + Peter Zadek + Fallada	Hur ska det gå för Pinnebergs		Olle Olsson och Herberg Grevenius	x
Dostojevskijs, Fjodor	Brott och straff			
Dostojevskijs, Fjodor	Brott straff		Boham	
Dostojevskijs, Fjodor	Bröderna karamasov		Westö	
Dostojevskijs, Fjodor	Idioten	Andersson, Mattias		
Dostojevskijs, Fjodor	Onda andar		Ingdahl, Blomqvist	
Doyle, Roddy	Brownbread			
Doyle, Roddy	The commitments			
Dresser, Richard	Under fältet		Benkö, Bromberg	
Dresser, Richard	Wonderful world			
Druker, Michael	Två			
Druker, Michael	Under tiden			
Drury, Alan	Man får inte tappa kontroll		Rosvall	
Du Rées, Göran (Inger Alfvén)	s/y Glädjen			
Dukovski, Dejan	Krutdurken		Selimovic, Tjäder	
Dukovski, Dejan	Krutdurken		Selimovic, Tjäder	x
Dumas, Alexandre	Kameliadamen		Grevenius	
Dumas, Alexandre	Kean		Ahlgren	
Durang, Christoffer	Barnet med badvattnet		Sander, Lång	
Duras, Marguerite	Hiroshima min älskade		Frostenson	
Duras, Marguerite	Hiroshima min älskade		Lindström	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Duras, Marguerite	Savannah Bay		Werup	
Duus, Anders	Där tågen aldrig stannar.)			x
Duus, Anders	Flyktbilen			
Duus, Anders	Måndag är fiskbulledagen			
Duus, Anders	Returnerade vykort från skitstan			
Duus, Anders	Ser åt samma håll			
Duus, Anders	Svälta valp			
Duus, Anders	Vaknätter			
Dürrenmatt, Friedrich	Besök av gammal dam		Hallqvist	
Dürrenmatt, Friedrich	Fysikerna		Anderberg	
Dürrenmatt, Friedrich	Meteoren		Molander, Zacharias	
Edberg, Ulla-Britt	Debussy			
Edelfeldt, Inger, Erika Höghede, Kia Berglund	Kamalas längtan. Monolog			
Edelfeldt, Inger, Erika Höghede, Kia Berglund	Kamalas längtan. Monolog			x
Edgar, David	Två sorters änglar		Böök	
Edmundson, Helen. Lev Tolstoj	Anna Karenina			
Edmundson, Helene	Anna Karenina		Ström	
Edson				
Edwall, Allan	Edit – Tummelisas mamma. Monolog			
Edwall, Allan	Edit – Tummelisas mamma. Monolog			x
Edwall, Allan	Häxfisken			
Edwall, Allan	Limpan			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Edwall, Allan	Limpan		Montelius	x
Edwall, Allan	Någon där? Ja någon			
Edwall, Allan	Tjena Gary			
Edwall, Allan	Vak			
Edwall, Allan	Välkommen			
Egerbladh, Birgitta. Sven Björklund, mattias Fransson	Bråttom bråttom			
Egloff, Elisabeth	Svanen			
Egner, Thorbjörn	Klas Klättermus			
Egoyan, Atom				
Ehnmark, Anders				
Einhorn, Lena	Greta			
Ekarv, Margareta	Gräset klipper vi i morgon			
Ekelund, Fredrik				
Ekelund, Fredrik	Peep			X
Ekman Marie-Louise	Dödspatrullen			
Ekman Marie-Louise	Nu är pappa trött igen...			
Ekman, Marie-Louise	Stilleben			
Ekström, Niclas	Rum 703			
El Azzazi, Islam	Day and night			
El Hagar, Khaled	Little dreams			
El Kashef, Radwa	The sweet of the paintree			
El Warsha	Tides of night			
Elfström, Sten	När jag visade mina muskler			
Eliot, T. S.	Mordet i katedralen			
Elton, Ben	Popcorn	Eriksson, Claes		

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Elton, Ben	Popkorn			
Emanuelsson, Johanna	Älvsborgsbron			
Embring, Jonas	Semester			
Embring, Jonas	Spritfesten			
Ende, Michael	Gycklarsagan	Pettersson, Olle	Pettersson, Olle & Fredrik Sjögren	
Enquist, Per-Olof	Bildmakarna			
Enquist, Per-Olof	Blanche och Marie	Hellwig (bearbetning)		
Enquist, Per-Olof	Från regnormarnas liv			
Enquist, Per-Olof	Guds tvillingar			
Enquist, Per-Olof	I lodjurets timma	Holmen Dahl, Johannes. Jacob Hirdwall		
Enquist, Per-Olof	Till Fedra			
Enquist, Per-Olof	Tribadernas natt			
Enquist, Per-Olof	Tupilak			
Enslar, Eva	Vaginamonologer	Ekselius, Eva		
Enslar, Eva	Vaginamonologer	Ekselius, Eva		x
Epstein	Reuben, Reuben			
Erdman, Nikolaj	En självmördares Vedermödor		Baeckström, Mesterton	
Erdman, Nikolaj	Mandatet		Pollak	
Ericson, Eric	Brev från Eric Ericsson			
Ericson, Stig Ossian	Gud bevare omgivningen när en människa får en idé			
Eriksson, Göran	Det är för mycket fniss i den här sandlådan	Brunius, Oredsson		

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Eriksson, Göran	Pariserliv			
Erlbruch, Wolf	Anden, döden och tulpanen	Agneta Ehrenswärd	Lennart Lindskog	
Erpenbeck, Jenny	Katzen Haben Sieben Leben			
Euripides	Alkestis			
Euripides	Backanterna		Stolpe, Eriksson	
Euripides	Helena		Stolpe, Svensson	
Euripides	Hippolytos		Gullberg	
Euripides	Ifigenia i Aulis		Baekström	
Euripides	Ifigenia i Aulis		Eriksson, Stolpe	
Euripides	Ifigenia i Aulis		Fosse, Jon	
Euripides	Medea		Gredeby	
Euripides	Medea		Gullberg	
Euripides	Medea	Larsson, Stefan	Stolpe, Jan. Agneta Pleijel	
Euripides	Medea	Larsson, Stefan	Stolpe, Jan. Agneta Pleijel	x
Euripides	Medea		Öman	
Euripides	Medea		Öman	x
Euripides	Orestes			
Euripides	Trojanskorna			
Euripides	Trojanskorna		Hallqvist	
Euripides	Trojanskorna	Carlsson (bearbetning)	Stolpe, Pelijel	
Evander, Per Gunnar	Och alla min levnads dagar			
Evander, Per Gunnar	Smultronrollet			
Evander, Per Gunnar	Solkatten			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Evans, Robert	A Girl In a Car With a Man			
Evers	Noa, Noa älskade!			
Evers, Carl – Otto	Hur hårt ska man krama?			
Evreinoff, Nicolas	Lyckans komedi	Terserus (bearbetning)	Lindström	
Fabik, Teresa	Hip Hip Hora			
Fagerström-Olsson, Agneta	Hjälten			
Fagerström-Olsson, Agneta	Seppan			
Faldbakken, Rosenlöv Eeg	Uro			
Falk, Tobias	Sophias sommar			
Falk, Tobias	Stjärnsystrar			
Fannin, Greenhorn, Morgan, Ravenhill	I natt tänder vi månen		Prejborn	
Fares, Håfström	Josef Fares 2002			
Fares, Johansson, Håfström	Poliserna som fick hårt			
Fares, Josef	Detvarensnubbe			
Fares, Josef	Haze			
Fares, Josef	Sommarfilm X			
Fares, Josef	Titel			
Fares, Josef	Zozo			
Farr, David	Elton Johns Glasögon		Östergren	
Fassbinder, Rainer Werner	Die ehe der Maria Braun			
Fassbinder, Rainer Werner	Frihet		Glaser	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Fassbinder, Rainer Werner	Frihet I Bremen		Harleb, Osten	
Fassbinder, Rainer Werner	Petra von Kants bittra tårar		Bjurman, Lars	
Fassbinder, Rainer Werner	Petra von Kants bittra tårar	Munshi, Sunil	Bjurman, Lars	
Fassbinder, Rainer Werner	Petra von Kants bittra tårar		Welin	
Fassbinder, Reiner Werner	Blod på kattens hals		Kneip, Ericson	
Fassbinder, Reiner Werner	Soporna, staden och döden		Rune Bergman och Nina Hoppes	
Feigenberg, Gerz	Strip		Julén	
Feydeau, Desvallières	Spökhotellet		Fränckel, Ingerö	
Feydeau, Georges	Herrn går på jakt		Sjunnesson	
Feydeau, Georges	Hotell liberal		Gredeby	
Feydeau, Georges	Leva loppan		Ahlgren	
Feydeau, Georges	Leva loppan	Maerli (bearbetning)	Bodegård	
Feydeau, Georges	Mamma		Aschan, Ingegerd	
Feydeau, Georges	På pottan	Pio (bearbetning)	Chaplin Hansen	
Feydeau, Georges	På pottan		Olzon, Olson	
Fierstein, Harvey	Arnold		Persson	
Filippo, Eduardo de	Lördag, Söndag, Måndag	Waterhouse, Hall	Ahlgren	
Fitch, Georgia	Adrenalin... heart			
Flaubert, Gustave	Madame Bovary	Völcker	Silkeberg	
Fleisser, Marie Luise	Pionjärerna i Ingolstade		Johannisson	
Fleisser, Marie Luise	Pionjärerna i Ingolstade		Kumlien, Sauter	
Fo, Dario	Anarkisten som slängdes ut genom fönstret av en olycka		Barsotti	
Fo, Dario	Bättre en tjuv i huset än en fnurra på tråden			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Fo, Dario	Elisabet-kvinnan nästan av en slump		Barsotti	
Fo, Dario	En kvinna			
Fo, Dario	Historien om tigern		Barsotti	
Fo, Dario	Hånskrattets opera		Janzon	
Fo, Dario	Inte alla tjuvar kommer för att stjäla		Barsotti	
Fo, Dario	Johan Padan upptäcker Amerika		Barsotti	
Fo, Dario	Marcolfa			
Fo, Dario	Sjunde budet: Du skall stjäla något mindre		Alexanderson	
Fo, Dario	Vi betalar inte, vi betalar inte		Barsotti	
Fo, Rame	Gycklarens teater		Barsotti	
Fogelström, Anders	Barn av sin stad		Söderström	
Fogle, James	Drugstore cowboy		Sant, Yost	
Ford, John	Så synd att hon är sköka (närmast blod)			
Ford, John	Så synd att hon är sköka (närmast blod)		Heyman	
Forne, Ylva	MAGISTERLEKARNA			x
Forssell, Janne	Berättelser från den andra sidan			
Forssell, Lars	Bergsprängaren och hans dotter Eivor			
Forssell, Lars	Borgaren och marx			
Forssell, Lars	Christina Alexandra			
Forssell, Lars	Flickan i Montréal			
Forssell, Lars	Galenpannan			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Forssell, Lars	Haren och vråken			
Forssell, Lars	Mary lou			
Forssell, Lars	Pirater			
Forssell, Lars	Show			
Forssell, Lars	Sock: Bang! Svisch! Smack! Vroooooom!			
Forssell, Lars	Söndagspromenaden			
Fosse, Jon	Barnet		Sem-Sandberg, Steve	
Fosse, Jon	Döden i Thebe		Silkeberg	
Fosse, Jon	Eftermiddag		Aulis Löwenborg	
Fosse, Jon	En sommardag		Lundqvist	
Fosse, Jon	Flickan i gul regnjacka		Lundqvist	
Fosse, Jon	Flickan i soffan		Aulis Löwenborg	
Fosse, Jon	Jag är vinden		Olsoni	
Fosse, Jon	Jag är vinden		Olsoni	x
Fosse, Jon	Namnet		Aulis Löwenborg	
Fosse, Jon	Natten sjunger sina sånger			x
Fosse, Jon	Natten sjunger sina sånger		Sem-Sandberg	
Fosse, Jon	Någon kommer att komma		Aulis Löwenborg	
Fosse, Jon	Vakkert			
Fosse, Jon	Vinter		Lundqvist	
Fowles, John	Samlaren	Tomner		
Fowles, John	Samlaren	Tomner		
Fraser, Brad	Oidentifierade människorester och kärlekens sanna natur			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Frayn, Michael	Copenhagen			
Frayn, Michael	Köpenhamn		Sjöman	
Frayn, Michael	Köpenhamn		Sjöman	
Frayn, Michael	Noises off		Gerhard	
Frayn, Michael	Rampfeber		Huldt	
Fredén, Sofia	Askungen			
Fredén, Sofia	Diamanten			
Fredén, Sofia	Dom stog och dog			
Fredén, Sofia	Jorden är min filt			
Fredén, Sofia	Lilla livet			
Fredén, Sofia	Nya vänner och älskare			
Fredén, Sofia	Ruttet			
Freijd, Ing Mari	Tillbaka hit (Båstede Diekie)			
Fridegård,	Porten kallas trång	Hjulström		
Friel, Brian	Augustidansen		Sundholm-Miller	
Friel, Brian	Efterspel		Terselius	
Friel, Brian	Molly Sweeney		Byström	
Friel, Brian	Över sättningar		Jonason	
Friel, Brian (Ivan Turgenev)	Fäder och söner		Strömberg, Ragnar	
Frisch, Max	Andorra	Nilsson (bearbetning)		
Frisch, Max	Andorra		Bjerre	
Frisch, Max	Biedermann och pyrromanerna		Erwin Leiser + Olof Molander?	
Frisch, Max	Biedermann och pyrromanerna		Olzon	
Frisch, Max	Don Juan (kärlek till geometrin)		Wendblad	
Fritzdorf, Ingmar	Frukostgästerna			

Författare	Pjä/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Frostenson, Katarina	Sal P			
Frostenson, Katarina	Traum			
Frye, Max	Something wild			
Fugard, Athol	Boesman och Lena		Ekström	
Fugard, Athol	Harold		Östergren	
Fugard, Athol	Hello and goodbye			
Fugard, Kani, Ntshona	Den sanna bilden		Lundberg, Rudberg	
Fugard, Kani, Ntshona	Ön		Ryberger	
Fundus theater	H2O		Magnus Lindman	
Furthman, Brackett	Rio Bravo			
Galceran, Jordi	Grönholms metod		Nordenhök	
Gambrowicz, Witold	Yvonne			
Ganslandt, Jesper	En liten bit av mig			
Gardell, Jonas	Helvetet är minnet utan makt att förändra			
Gardell, Jonas	Isbjörnarna			
Gardell, Jonas	Jenny			
Gardell, Jonas	Människor i solen			
Gardell, Jonas	Ömheten			
Garpe, Margareta	Alla dagar, alla nätter			
Garpe, Margareta	Barnet	Larsson (bearbetning)		
Garpe, Margareta	Hannas midsommar			
Garpe, Margareta	Innan vi dör			
Garpe, Margareta	Kameliadamens kärlek och död			
Garpe, Margareta	Svettiga tigern			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Garpe, Margareta	Till Julia			
Garpe, Margareta	Upp i sadeln! – En kabaré med lösa tyglar			
Garpe, Margareta och Suzanne Osten	Jösses flickor			X
Gay, John	Tiggarnas opera			
Gay, John	Tiggarnas opera		Wahlund	
Gems, Pam	Drottning Kristina		Sofia Fredén	
Gems, Pam	Piaf		Pyk	
Genet, Jean	Balkongen	Sawka (bearbetning)	Söderbergh	
Genet, Jean	Elle			
Genet, Jean	Jungfruleken		Alexanderson	
Genet, Jean	Jungfruleken		Lagerwall	
Genet, Jean	Skärmarna		Robnard, Ekeram	
Genet, Jean	Skärpt bevakning		Alexanderson	
Gibson, William	Personer			
Gibson, William	The miracle worker		Olsson	
Gideon, Raynold + Evans	Stand by me			
Giertz, Kajsa	Den lilla sjöjungfrun			
Giertz, Kajsa	Säg att du är honung			
Gillian Plowman	Me and My Friend			
Giraudoux, Jean	Trojanska kriget blir inte av		Lindgren	
Glaser, Etienne + Gustafsson, Osten	Skyddsängeln			
Glowacki, Janusz	The fourth sister		Nagorski, Glowacki	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Goethe, Johan Wolfgang von	Clavigo		Alkman	
Goethe, Johan Wolfgang von	Faust			
Goethe, Johan Wolfgang von	Faust		Hallqvist	
Goethe, Johan Wolfgang von	Faust- dödsnäsa över moderniteten			
Goethe, Johan Wolfgang von	Riddaren med järnhanden		Björkman	
Goethe, Johan Wolfgang von	Stella		Gustafsson	
Goethe, Johan Wolfgang von	Ur-Faust		Malmberg	
Goethe, Johan Wolfgang von	Werther	Lindman		
Gogol, Nikolaj	Frieriet			
Gogol, Nikolaj	Inspektionen		Skott	
Gogol, Nikolaj	Revisorn		Gottfried, Lindroth	
Gogol, Nikolaj	Revisorn	Nina Pontén, Thomas Segerström	Hjalmar Dahl	
Gogol, Nikolaj	Revisorn	Graffman (bearbetning)	Westerberg	
Gogol, Nikolaj	Revisorn frieriet		Hjalmar Dahl	
Goldberg, Jessica	Good things			
Goldberg, Jessica	Refuge		Celander	
Goldemberg, R.L.	Breven hem		Skogsberg	
Goldman, Marianne	Cancerbalkongen			
Goldman, W	Butch Cassidy and the sundance kid			
Goldoni, Carlo	Gruffet I chiozza		Alexanderson, Sjöberg	
Goldoni, Carlo	Kriget			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Goldoni, Carlo	Solfjädern		Henrikson, Blom	
Goldoni, Carlo	Sommarnöjet		Alexanderson	
Goldoni, Carlo	Sommarnöjet	Strehler (bearb 1) Eriksson (bearb 2)	Alexanderson	
Goldoni, Carlo	Tvillingarna från Venedig		Gran	
Goldoni, Carlo	Tvillingarna från Venedig		Mark	
Goldoni, Carlo	Två herrars tjänare		Alexanderson	
Goldoni, Carlo	Värdshusvärdinnan		Molander	
Gombrowicz, Witold	Iwona, prinsessa av Burgund		Bodegård, Anders	
Gombrowicz, Witold	Operett		Jan Stolpe	
Gombrowicz, Witold	Operetta		Kunicki	
Gombrowicz, Witold	Vigseln		Eriksson	
Gombrowicz, Witold	Yvonne, prinsessa av Burgund		Teeman	
Gooch, Steve	Kvinnotransport		Cornell, Ryberger, Önfelt	
Goodrich-Hackett, Frances	Anne Franks dagbok		Eriksson	
Gorkij, Maxim	Barbarer		Westerberg	
Gorkij, Maxim	De sista		Skott	
Gorkij, Maxim	Familjen Zykov			
Gorkij, Maxim	Fiender		Baekström, Masterton	
Gorkij, Maxim	Fiender		Malm	
Gorkij, Maxim	Husets here		Roseen	
Gorkij, Maxim	Natthärbärgen		Axell, Lederman	
Gorkij, Maxim	Natthärbärgen		Hertz	
Gorkij, Maxim	Natthärbärgen		Tamkin	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Gorkij, Maxim	Solens barn		Nilsson	
Gorkij, Maxim	Sommargäster		Hallqvist	
Gote, Harold	Kärlekens Rival			
Gote, Harold	Lejonets unge			
Gote, Harold	Sin nästas hustru			
Gote, Harold	Stridbar ungdom			
Gottfridsson, Cristina	Ett hjärtslag bort			
Gottfridsson, Cristina	Farliga förbindelser			
Gottfridsson, Cristina	H ₂ O+NaCl+Au=Love			
Gottfridsson, Cristina	Honungshjärta			
Gottfridsson, Cristina	Honungshjärta			x
Gottfridsson, Cristina och Nina Lekander	Jösses döttrar			X
Gottfridsson, Linn och Daneil Karlsson	Korvmoj			
Gray, Simon	Främmande språk		Amble	
Grede, Klara	Hej då Alice			
Gredeby, Nils	Solen gustav- ett kronprinsliv			
Green, Hannah	Ingen dans på rosor	Gerdin		
Green, Peckinpah	The wild bunch			
Greene, Graham	Resor med moster Augusta	Havergal	Sundholm- Miller	
Griboyédov, Sergejevich	Chatsky			
Grischkowez, Jewgeni	Die Stadt			
Grjasnowa, Olga	Ett äktenskaps juridiska oklarhet		Lagerholm, Martin	
Grossman, David	Falla ur tiden	Uddenberg, Erik	Rosenberg, Erwin	
Grosso, Nick	A play in Swedish, English and Italian			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Grundström, Kristian + Knochenhauer	Polariod			
Guare, John	Atlantic city			
Gudmundsson, Jan	Mannen på kyrktuppen			
Guelma, André	La locomotive			
Guillou, Jan	Förhöret			
Guillou, Jan	Ondskan	Haag (bearbetning)		
Gullberg – Digranes, Anne	Maria- kvar går du?			
Gullberg- Digranes	Hotet			
Gurney, A.R.	Kärleksbrev		Wahlund	
Gustaf III	Den ena för den andra orig			x
Gustaf III	Den ena för den andra 2			x
Gustaf III	Svartsjuka			x
Gustaf III	Svartsjuka Orig			x
Gustafson, Björn	Jönssonligan spelar högt			
Gustafsson	Ett Spanien i miniatyr			
Gustafsson, Hugge	Exil			
Gustavsson	Annbritt, sonen och den dråplige tivolidirektören			
Gyllenstierna	I'm your man			
Göthe, Staffan	Blått hus med röda kinder			
Göthe, Staffan	Boogie Woogie			
Göthe, Staffan	Den fruktansvärda semällen			
Göthe, Staffan	Den itusågade damen			
Göthe, Staffan	Den perfekta kysen			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Göthe, Staffan	En natt i februari			
Göthe, Staffan	En uppstoppad hund			
Göthe, Staffan	Ett lysande elände			
Göthe, Staffan	Feruketansvärda semällen			
Göthe, Staffan	La strada del amore			
Göthe, Staffan	Love is a Battlefield			x
Göthe, Staffan	Love is a battle-field			
Göthe, Staffan	Rosens och Henrikas pjäs			
Göthe, Staffan	Stjärnan över Lappland			
Göthe, Staffan	STJÄRNAN...			x
Göthe, Staffan	Stravell!			
Göthe, Staffan	Tjejen I aspen			x
Haag, Benny	Working class hero			
Hageby, Birgit	Kom lite närmare			
Hageby, Rudolfsson	De tre önskingarna			
Hagerup, Claus	Alice in wonderland			
Hagerup, Claus	I den här världen är allt möjligt		Anersson, Brunius	
Hakim, Tawfiq al	Sultanens hemlighet		Rooke	
Haley, Jennifer	The Nether		Strömberg, ragnar	
Hallberg, Kristian	Lilla stormen			
Hallberg, Kristian + Jens Ohlin	Götgatan			
Halle, Adam	Dagens Lys			
Halle, Adam	Lilleskogen		Hylinger	
Halle, Adam	Pastoraldrama		Staaff	
Halle, Adam	Sandy og Richard			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Hallström, Lasse, Reidar Jönsson, Pelle Berglund, Brasse Brännström	Mitt liv som hund			
Hamilton Phelan, Anna	Mask			
Hampton, Christopher	Farliga förbindelser			
Hampton, Christopher	Farliga förbindelser	Larsson, Kraus (bearbetning)	Lysander	
Hampton, Christopher	Farliga förbindelser		Lysander	
Handke, Peter	Den stund då vi inget visst on varandra		Janzon	
Handke, Peter	Kaspar		Johannisson	
Handke, Peter	Publikskymfning	Vasilescu (bearbetning)	Holmgren	
Handke, Peter	Publikumsbeschimpfung und andere Sprechstücke			
Handke, Peter	Självanklagelse		Bengtsson	
Handke, Peter	The veiled monologues			
Hanefjord, Per	Fore-Checking morfar			
Hanefjord, Per + Kjellström	Aposteln Malte			
Hansen, Kim Atle	En som er ensom			
Harding, Gunnar	Marys monster			
Hare, David	A MAP OF THE WORLD			x
Hare, David	Fanshen			
Hare, David	Tio exempel på kärlek		Heckscher	
Hare, David	Tio exempel på kärlek		Heckscher	
Hare, David	Vinterkärlek		Lindberg	
Harris, Richard	Stepping out		Jonason	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Harris, Zinnie	Hålla andan (How to hold your breath)			X
Harris, Zinnie	Midvinter		Trotzig	
Harrower, David	Blackbird	Dahlman (beabetning)	Matthiesen	
Harrower, David	Knives in hens			
Hartmann, Sebastian (Ingmar Bergman)	Huset vid nattens ände		Hallber, Ulf Peter	
Harwood, Ronald	Påklädaren	Dahlman, Eva. Och Irena Kraus	Lindman, Magnus	
Hasek, Karel	Den tappre soldaten svejk	Larsen	Beyer	
Hassan	The trilogy			
Hassan, Tarek	Da capo al fini			
Hasselgren	Nu i ro slumra in			
Hasselgren, Anders	Foco			
Hasselgren, Anders	Mammas ögon			
Hassen Khemiri, Jonas	[Ungefär lika med]			
Hassen Khemiri, Jonas	Apatiska för nybörjare			
Hassen Khemiri, Jonas	Fem gånger gud			x
Hassen Khemiri, Jonas	Fem gånger gud			
Hassen Khemiri, Jonas	INVASION!			X
Hassen Khemiri, Jonas	Jag ringer mina bröder			x
Hassen Khemiri, Jonas	Jag ringer mina bröder			
Hauff, Reinhardt	Knife in the head			
Hauptmann, Gerhart	Före solnedgången		Molander	
Hauptmann, Gerhart	Råttorna		Olsson, Grevenius	
Hauptmann, Gerhart	Vävarna		Alkman	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Havel, Vaclav	Audiensen		Lindekrantz, Andersson	
Havel, Vaclav	Frestelsen		Böhm	
Havel, Vaclav	Frestelsen		Lindekrantz, Andersson	
Havel, Vaclav	Protesten		Lindekrantz, Andersson	
Hebbel, Friedrich	Herodes och Mariamne		Berg	
Hebbel, Friedrich	Herodes och Mariamne		Klintberg	
Hebbel, Friedrich	Maria Magdalena		Mårtensson	
Heberlein, Ann	<i>JAG VILL INTE DÖ</i> <i>JAG VILL BARA INTE LEVA</i>			x
Heckmann, Martin	Kränk		Ekblad-Forsgren	x
Hedberg	Nationalmonumentet			
Heiberg, Johan Ludvig	Nej		Flygare	
Heldt, Sara + Hamrell, Wahl	Vinterviken			
Heller, Joseph	Moment 22		Berggren	
Hellman, Lillian	De oskyldiga / The children's hour	Jenny Andreasson, Emma Gabrielsson	Kerstin Gustafsson	
Hellsing, Lennart	Guld och gröna skogar			
Hellwig, Hilda	Och mörkret täcker jorden			
Heloe, Liv	Klokken			
Heloe, Liv	Rundetårn			
Henley, Beth	Ensamma hjärtan		Persson	
Henrikson, Alf	Den ljusnande tid			
Henry, Beck	The graduate			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Herman, Ray	Maratondansen	Engel, Hagelbäck, Hjelm (bearbetning)	Björkman	
Herrault, Sigrid	Hunger och kärlek			
Herrström, Christina	En underbar utsikt			
Herrström, Christina	Marsvinsnätter			
Hickson, Ella	Åtta			
Hickson, Ella	Åtta			x
Hilling, Anja	Svarta djuret sorg		Lindman	
Hirdwall, Jacob	Självporträtt av okända män			
Hirdwall, Jacob	Vad Linda tyckte om			
Hitchcock, Alfred	Notorious			
Hitchcock, Alfred	Psycho			
Hitchcock, Alfred	Strangers on a train			
Hitchcock, Alfred	Vertigo		Coppel, Taylor	
Hjerdt, Jörgen	De sju städerskorna			
Hobert, Richard	Security			
Hochhuth, Rolf	Läkare		Olsson, Grevenius	
Hochhuth, Rolf	Ställföreträdaren		Hallqvist	
Hoel, Mona	Slutfilmsmanus			
Hofmannstahl, Hugo von	Envar		Emil Hillberg	
Holberg, Ludvig	Den jäktade		Wahlund	
Holberg, Ludvig	Jeppe på berget		Alfredson	
Holberg, Ludvig	Jeppe på berget		Mårtensson	
Holberg, Ludvig	Jeppe på berget		Wahlund	
Holberg, Ludvig	Rasmus berg			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Hollander, Judith	Moa och mormor			
Holm, Annika	Vögelein			
Holm, Staffan Valdemar	Hoppet			
Holmberg, Åke	Ture Sventon, Privatdetektiv			
Holmqvist, PeÅ + Khardalian, Lundström	Hennes Armeniske prins			
Holmqvist, PeÅ + Khardalian	Den reducerade prinsen			
Holst, Lindström	Non Existens			
Holst, Rita	Händelser vid vatten			
Horvath, Ödön	Don Juan		Forsberg	
Horvath, Ödön	Ingeting ger en sådan känsla av oändlighet som dumhet		Håkanson	
Horvath, Ödön	Kasimir och Karoline		Grevenius	
Horvath, Ödön	Tro, hopp och kärlek		Brosjö	
Horvath, Ödön	Tro, hopp och kärlek		Carlberg	
Hugo, Victor	Hernani		Bäckström	
Hugo, Victor	Ringarna i Notre-Dame	Lindström		
Humle, Kristina	19			
Humle, Kristina	Huvudsaken man är lycklig			
Humle, Kristina	Här är ditt liv			
Humle, Kristina	Jag är en astronaut			
Humle, Kristina	Konsten att vara Alice			
Hunstad, Yves	Den komiska tragedin		Anders Beckman	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Hunstad, Yves. Eva Bonfanti	Den komiska tragedin		Olsson, Leif. Annika Leander, Anders beckman, Sture Ekholm	
Håfström, Gunnarsson	Leva livet			
Höghede, Erika	Den goda skådespelaren			
Höijer, Björn Erik	Det lyser i kåken			
Höijer, Björn Erik	Isak Juntti			
Ibsen, Henrik	En folkfiende			
Ibsen, Henrik	Et dukkehjem			
Ibsen, Henrik	Ett dockhem		Grevenius	
Ibsen, Henrik	Ett dockhem		Håkanson	
Ibsen, Henrik	Ett dockhem		Östergren	
Ibsen, Henrik	Frun från havet		?	
Ibsen, Henrik	Frun från havet	Lindblom (bearbetning)	Berggren	
Ibsen, Henrik	Frun från havet	Vatne Kjelstadi. Sofia Jupither	Östergren, Klas	
Ibsen, Henrik	Gengångare			
Ibsen, Henrik	Gengångare		Bergman	
Ibsen, Henrik	Gengångare		Linder	
Ibsen, Henrik	Gengångare		Törnqvist	
Ibsen, Henrik	Gengångare		Zetterholm	
Ibsen, Henrik	Ghosts			
Ibsen, Henrik	Hedda Gabler			
Ibsen, Henrik	Hedda Gabler		Grevenius	
Ibsen, Henrik	Hedda Gabler		Östergren, Klas	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Ibsen, Henrik	Hedda Gabler	Pettersson, Anna	Östergren, Klas	
Ibsen, Henrik	Himnariki		Hellerud	
Ibsen, Henrik	John Gabriel Borkman		Ringström	
Ibsen, Henrik	John Gabriel Borkman		Östergren	
Ibsen, Henrik	Kongs-Emnerne		Brunse, Hallberg, Loveid	
Ibsen, Henrik	Lille Eyolf	Norska		
Ibsen, Henrik	Lille Eyolf		Östergren	x
Ibsen, Henrik	Lille Eyolf		Östergren	
Ibsen, Henrik	Noras barn			
Ibsen, Henrik	Peer Gynt	Thalheimer, Michael och Maja Sade	Forssell, Lars	
Ibsen, Henrik	Peer Gynt		Forssell	
Ibsen, Henrik	Peer Gynt		Forssell	x
Ibsen, Henrik	Rosmersholm			
Ibsen, Henrik	Rosmersholm	Bjurman, Håkanson (bearbetning)	Bjurman	
Ibsen, Henrik	Rosmersholm	Stefan Larsson	Enquist	
Ibsen, Henrik	Samfundets stotter			
Ibsen, Henrik	Samhällets stötspelare	Lindblom (bearbetning)	Helander	
Ibsen, Henrik	Vildanden	Anna Pettersson	Klas Östergren	
Ibsen, Henrik	Vildanden		Törnqvist	
Ionesco, Eugéne	Amédé eller Hur bli kvitt...?			
Ionesco, Eugéne	Den skalliga förtrollerskan			
Ionesco, Eugéne	Den skalliga Primadonnan		Linde	
Ionesco, Eugéne	Hur bli kvitt...?			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Ionesco, Eugéne	Jacques eller Underkastelsen		Lars Forssell	
Ionesco, Eugéne	Kungen dör		Eyvind Johnson	
Ionesco, Eugéne	Lektionen		Cassirer	
Ionesco, Eugéne	Lektionen		Mandelin	
Ionesco, Eugéne	Macbett		Olsson, Grevenius	
Ionesco, Eugéne	Noshörningen		Linde	
Iredynski, Keneusz	Altaret		Kelber	
Isaksson, Christopher	Våra torsdagar			
Isherwood, Christopher	Jag är en kamera	Van Druten	Unger	
Iunker, Finn	Stykke alter native			
Ivaskevicius, Marius	Close city		Bromberg	
Janáček, Leos	Janufa			
Janson, Roland + Lindegren	Oket			
Jansson, Tove	Mumintroll i kulisserna			
Jansson, Tove	Troll i kulisserna			
Jaques, Birgitte	Elvira Jovet			
Jaques, Birgitte	Elvire Jovet		Wirén, Stenberg, Bergstrand	
Jaques, Faith	Tildas hus	Lamm	Alsberg	
Jarl, Stefan	Björnens son			
Jarrick, Arne	Framstegstanken i den historiska texten			
Jarry, Alfred	Kung Ubu	Dunér (bearbetning)	Pyk	
Jelinek, Elfriede	Döden och flickan I – V			x

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Jelinek, Elfriede	Döden och flickan I – V (Princessdramer)			
Jelinek, Elfriede	Köpmannens kontrakt	Melani (bearbetning)	Lindman	
Jellicoe, Ann	Greppet		Lång	
Jersild, P.C.	Gycklarnas Hamlet			
Jersild, P.C.	Lit de parade			
Jevreinov, Nikolaj	Det allra viktigaste		Skott	
Johansen, Bengt + Larsson	Svinet			
Johansson, Lars	Önskas			
Jokela, Juha	Fundamentalisten		Nåls	
Jokela, Juha	Mobile horror		Nåls	
Jónasson, Atli	Surf			
Jones, Howe	A taste of paradise			
Jones, Howe	Blood sisters			
Jones, Leroi	Nigger			
Jones, Leroi	Nigger		Kleberg, Bodén	
Jones, Leroi	Tunnelbana	Landahl (bearbetning)	Kleberg, bodén	
Jones, Maric	Stenar i fickan		Tidholm	
Jones, Marie	ROCK DOVES			x
Jonigk, Thomas	Die elixiere des teufels			
Jonigk, Thomas	Perpetrator			
Jonigk, Thomas	Perpetrators		Wildridge	
Jonson	Volpone		Eriksson	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Jonson, Ben	Alkemisten			
Jonsson	Samurajsommar			
Jonsson, Jens	Ciao Bella! – en kärlekshistoria			
Jonsson, Jens	Reparation			
Josephson, Erland	Blomsterplockarna			
Josephson, Erland	Doktor Meyers sista dagar			
Josephson, Erland	En natt i den svenska sommaren			
Josephson, Erland	En talande tystnad			
Josephson, Erland	Lejon i övergångsåldern			
Jotuni, Maria	När man har känslor			
Jotuni, Maria	Pengar		Stormbom	
Jovanovic, Dusan	En sjö- en vägg		Selimovic, Tjäder	
Jovanovic, Dusan	The liberation of Skopje			
Jungh	The beautiful Mrs. Seidenman			
Jäderlund, Ann	Salome			
Järnblad, Bengt	Valrevyn Valhänt			
Jönsson	Tulipanarosen			
Jönsson, Reidar	A dog's life			
Jönsson, Reidar	Reservatet			
Jönsson, Reidar	Svenska hjältar			
Kadefors, Sara	Hundliv			
Kadefors, Sara	Hänga ut			
Kafka, Franz	Amerika	Lahti		
Kajenn	En kväll i det nya Stockholm			
Kallenbäck, Ingrid	Än den ena än den andra			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Kalman, Emmerich	Czardasfurstinnan		Quensel, Haslum	
Kalman, Emmerich	Czardasfurstinnan		Rybrant, Halldén, Abenius	
Kander	Cabaret		C Palmer	
Kandre, Mare	Pesthuset			
Kandre, Mare	Vilse			
Kane, Sarah	Befriad		Hirdwall	
Kane, Sarah	Befriad		Hirdwall	x
Kane, Sarah	Blasted		Sofi Meijling	x
Kane, Sarah	Bombad		Sara Stridsberg	x
Kane, Sarah	Cleansed		Hirdwall	
Kane, Sarah	Crave		Svante Aulis Löwenborg	
Kane, Sarah	Fredras kärlek		Niklas Dennermalm	x
Kane, Sarah	Fredras kärlek		Niklas Dennermalm	
Kane, Sarah	Psychos 4.48	Jacob Hirdwall, Eva Dahlman och Nadja Weiss	Einar Hecksher	x
Kane, Sarah	Psychosis			
Kane, Sarah	Renset		lunker	
Kane, Sarah	Törst		Löwenborg	
Kane, Sarah	Törst		Löwenborg	x
Kanin, Garson	Born yesterday			
Karijord, Rebecka	Han, Hun og Noen			
Karim, Alexander	Malcolm			
Karlmark, Tommy + Nordlund	Pappas flicka			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Karlsson	Nattpromenad			
Karlsson, Daniel	Färd			
Karlsson, Daniel och Josefine Broman	?Como estas guapa?			
Karlsson, Jonas	För kärlekens skull			
Karlsson, Sture	1361			
Kasdan, Lawrence	Body heat			
Katajev, Valentin	Jag vill träffa Miossov		Ahlgren	
Katajev, Valentin	Trångt och saligheten			
Kater, Fritz	Tid att älska tid att dö		Lindman	
Katz, Daniel	Hur fiskarna kysser		Ingerö, Hellberg	
Kaufman, Moisés	Oscar Wilde- rättegångarna		Wahlund	
Kaufman, Moisés	The Laramie poroject			
Kaufmann, Charlie	Eternal sunchine of spotless mind			
Kazan, Chris	Beyond the Aegean			
Keatley, Charlotte	Min mamma sa		Kinding	
Keefe, Barrie	Bliv hos mig		Andersen, Bergkvist	
Keefe, Barrie	Frusna tillgångar			
Kelly, Dennis	LOVE AND MONEY			x
Kempinski, Tom	Brytpunkter		Sarring	
Kempinski, Tom	Brännpunkt		Santesson	
Kempinski, Tom	Duett för en	Melander (bearbetning)	Björkman	
Key-Åberg, Sandra	Den levande döden			
Khoury, Callie	Thelma & Lousie			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Kihlman, Christer + Lindqvist	Sk 911 till Acapulco			
Kipphardt, Heinar	Broder Eichmann	Grevenius (bearbetning)	Johannisson	
Kjelbye, Mats	Blåstrad			
Kjelbye, Mats	Rodnar du?			
Klabund	Kritcirkeln			
Kleist, Heinrich von	Amfitryon			
Kleist, Heinrich von	Den sönderslagna krukan			
Kleist, Heinrich von	Penthesilea		Engdahl, Horace	
Kleist, Heinrich von	Prins Friedrich von Homburg		Montelin, Gösta	
Kleist, Heinrich von	Prinsen av Homburg		Engdahl, Horace	
Kleist, Heinrich von	Schroffenstein		G. Forsberg, Bo	
Kling, Johan	Trust me			
Klingberg, Mårten	Morgonstund			
Kloves, Steve	The fabulous baker boys			
Knochenhauer, Anna	Puh och havet			
Knutzon, Line	DEN LUFT ANDRE INDÅNDER			x
Knutzon, Line	Den luft andre indånder		Redvall	
Knutzon, Line	Det er så det nye			
Knutzon, Line	DET ER SÅ DET NYE			x
Knutzon, Line	EVENTYRET OM EJNAR			x
Knutzon, Line	FOSCA – TOUS LES HOMMES SONT MORTELS dansk			x
Knutzon, Line	FØRST BLI'R MAN JO FØDT			x

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Knutzon, Line	FØRST BLIR MAN JO FØDT		Marie Silkeberg	x
Knutzon, Line	Først føds man ju		Silkeberg	
Knutzon, Line	GUITARISTERNE			x
Knutzon, Line	Hantverkarna		Swahn	
Knutzon, Line	HÅNDVÆRKERNE 09			x
Knutzon, Line	Snart kommer tiden		Eklund	
Knutzon, Line	SPLINTEN I HJERTET			x
Knutzon, Line	Stickan i hjärtat		Silkeberg	
Knutzon, Line	The latest thing		Mackintosh, Pedersen	
Knutzon, Line	TORBEN TOBEN			x
Kohout, Pavel	Attest		Andersson, Lindekrantz	
Kohout, Pavel	Krig på fjärde våningen		Kellerman, Baumrucker	
Kohout, Pavel	Marie Zápasí S Andely			
Koltés, Bernhard-Marie	I bomullsfältens ensamhet		Bjurman	
Koltés, Bernhard-Marie	Negerns och hundarnas kamp		Arnault, Frostenson	
Koltés, Bernhard-Marie	Roberto Zucco		Göran O Eriksson	
Koltés, Bernhard-Marie	Roberto Zucco		Göran O Eriksson	x
Koltés, Bernhard-Marie	Västra kajen		Frostenson	
Kopit, Arthur	Indianer		Jonason	
Korpilinna	Vi ska mörda Bodrikoff			
Kosic, Emil	Resan			
Kraus	Stirraren		Dahlqvist	
Kraus, Irena	I skuggan av hamlet			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Kraus, Irena (Masja Gessen)	Pussy Riot – en punkbön			
Krechel, Ursula	Erika		Ulla Olsson och Herbert Grevenius	
Kroetz, Franz	Agnes Bernauer		Bjurman	
Kroetz, Franz	Agnes Bernauer		Carlberg	
Kroetz, Franz	Fruktan/hopp		Grevenius, Olsson	
Kroetz, Franz	Hur kan du, Meier		Grevenius, Olsson	
Kroetz, Franz	Krya på dig!		Carlberg	
Kroetz, Franz	Köttätaren			
Kroetz, Franz	Maria Magdalena		Grevenius, Olsson	
Kroetz, Franz	Varken fågel eller fisk		Grevenius, Olsson	
Kroetz, Franz	Viltstigen			
Kroetz, Franz	Vårt lilla bo		Grevenius, Olsson	
Krog, Helge	Snäckan		Fritz-Crone	
Kubrick, Stanley	A clockwork orange			
Kushner, Tony	Angels in America			x
Kushner, Tony	Angels in America (Millenium del 1)	Arabi, Farnaz. Irena Kraus, Mattias Brunn	Gredeby, Nils	
Kushner, Tony	Angels in America (Perestrojka del 2)	Arabi, Farnaz. Irena Kraus, Mattias Brunn	Gredeby, Nils	
Kushner, Tony	Angels in America (Millenium del 1)	Arabi, Farnaz. Irena Kraus, Mattias Brunn	Gredeby, Nils	X
Kushner, Tony	Angels in America (Perestrojka del 2)	Arabi, Farnaz. Irena Kraus, Mattias Brunn	Gredeby, Nils	x
Kushner, Tony	Det intelligenta homots guide		Gredeby, Nils	x
Kushner, Tony	Det intelligenta homots guide		Gredeby, Nils	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Kushner, Tony	Homebody/Kabul			
Kushner, Tony	Ockulta i Amerika		Gredeby	
Kylberg, Peter	Jag			
Kylätasku, Jussi	Maaria blomma		Huldén	
Kyrklund, Willy	Gudar och människor			
Kyrklund, Willy	Medea från Mbongo			
Köhler, Karl-Gustav	Free rappublic of Fuckistan			
Köhler, Karl-Gustav	Gå på glöd			
Köhler, Karl-Gustav	Land of fire			
Labiche, Eugéne	Den italienska halmhatten		Wieselgren	
Ladegaard, Anna	Lustkollisionen			x
Ladegaard, Anna	Lustkollisionen			
Laestadius, Lars Levi	Resa med en annan			
Lagerkvist, Pär	Himlens hemlighet			
Lagerkvist, Pär	Midsommardröm i fattighuset			
Lagerlöf, Malin	Fången på fyren			
Lagerlöf, Malin	FÅNGEN PÅ FYREN			x
Lagerlöf, Malin	Nadja Dolores			x
Lagerlöf, Malin	Olof Palmes leende			
Lagerlöf, Selma	Bortbytningen	Tiselius		
Lagerlöf, Selma	Gösta Berlings saga			
Lagerlöf, Selma	Herr Arnes penningar	Svensson		
Lagerlöf, Selma	Sagan om bortbytningen			
Lahti, Ari Pekka	Kisonbäcken		Thelestam	
Lambert, Lars	Hjalmar			
Lamotta, Jake	Raging Bull			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Lange, Fredrik	Flickan och andarna			
Langseth, Lisa	Den älskade			
Langseth, Lisa	Godkänd			
Langseth, Lisa	Klimax			
Langseth, Lisa	Pappa blå			
Larsmo, Ola	Swede Hollow	Mörk Eidem, Alexander		
Larsson, Gertrud	Babiandamen			
Larsson, Stig	Klass mot klass			
Larsson, Stig	Röd gubbe			
Larsson, Stig	Systrar, bröder			
Larsson, Stig	VD			
Larsson, Åsa	Solstorm			
Lavery, Bryony	Is		Prejborn	
Lawton, Jonathan + Metcalf	Three thousand			
Laxness, Halldor	En liten ö i havet		Alfredson	
Leffler, Ann Charlotte	Elfván			
Leffler, Ann Charlotte	Familjelycka manus bearbetad version			x
Leffler, Ann Charlotte	Familjelyckan			
Leffler, Ann Charlotte	Hur man gör godt			
Leffler, Ann Charlotte	Moster Malvina			
Leffler, Ann Charlotte	Moster Malvina			x
Leffler, Ann Charlotte	Sanna kvinnor			
Leffler, Ann Charlotte	Under toffeln			

Författare	Pjä/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Lehman, Ernst	North by northwest			
Lehmann, Christopher	DRÖMMAREN Vers 22, förkortad version för Departure 2016			
Lehmann, Christopher	DRÖMMAREN Vers 22, förkortad version för Departure 2016			x
Lehmann, Christopher	DRÖMMAREN (Vers 24. Stora Teatern Gbg, West Pride 2017)			
Lehmann, Christopher	DRÖMMAREN (Vers 24. Stora Teatern Gbg, West Pride 2017)			x
Leiva Wenger, Alejandro	Elixir			
Leiva Wenger, Alejandro	Författarna			
Lemhagen, Ella	Tur och retur			
Lenz, Jacob	Gripklorna		Bengtsson	
Lenz, Jacob	Informatorn	Brecht (bearbetning)	Wahlund	
Leokum, Arkady	Fiender		Grevenius	
Leona, Christensen	Look sexy now!			
Leona, Kim	Ungdomsfilm			
LEÓSDÓTTIR, JÓNÍNA	DANISH PORCELAIN			x
LEÓSDÓTTIR, JÓNÍNA	ETT BORD RESERVERAT -- ödesfläta i en akt		Sigurður Karlsson och Thomas Backlund	x
Lerner, Jay. Bernhard Shaw	My fair lady		Gösta Rybrant	
Lessing, Doris	Play with a tiger			x
Lessing, Doris	PLAY WITH A TIGER – Bog Version			x
Lessing, Doris	PLAY WITH A TIGER Sveriges Radio TV-Teatern	Sveriges Radio TV- Teatern	Siv Arb	x
Lessing, Gotthold	Emilia Galotti		Grevenius, Olsson	
Lessing, Gotthold	Emilia Galotto ett Sorgspel			
Lessing, Gotthold	Nathan den vise		Klintberg	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Lessing, Gotthold	Soldatlyckan		Klintberg	
Leszczykowski, Michal	När kommer stormen?			
Letts	En familj		Amble	
Letts	Familjen		Strömberg	
Levin, Hanoch	Jobs Lidanden		Goldman, Rokem	
Lidbeck, petter	Anna Larssons hemliga dagbok	Kraus, Stenberg		
Lidman, Sara	Marta, Marta			
Lidström	Huss en jävla rövarhistoria			
Lidström, Lennart	Holberg.			
Lilar, Suzzanne	Le burlador			
Lindberg De Geer, Marianne	Jag tänker på mig själv			
Lindberg De Geer, Marianne	Under belägring			
Lindberg, Clas	Räven			
Lindberg, Rasmus	Anna Håkansson's Ilska			x
Lindberg, Rasmus	Dan då Dan dog			x
Lindberg, Rasmus	Dan då Dan dog			
Lindberg, Rasmus	Förödelsedagsbarnetv4ny			x
Lindberg, Rasmus	Ljusets Hastighetny			x
Lindberg, Rasmus	Oerhörda Dåd v3ny			x
Lindberg, Rasmus	Svårast är det...			x
Lindberg, Rasmus	Svårast är det med dom värdelösa			
Lindberg, Rasmus	Text till I.D-slutversion			x
Lindberg, Stefan	Det som en gång var fet jävla äng			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Lindberg, Stefan	Det som en gång var fet jävla äng			x
Lindgren, Astrid	Allra käraste syster	Feldtmann		
Lindgren, Astrid	Kalas i Lönneberga			
Lindgren, Astrid	Karlsson på taket			
Lindgren, Astrid	Lotta på Bråkmakargatan			
Lindgren, Astrid	Mio, min Mio	Lugn		
Lindgren, Astrid	Pippi långstrump	Klinga (bearbetning)		
Lindgren, Astrid	Pippi långstrump			
Lindgren, Astrid	På rymmen med Pippi Långstrump			
Lindgren, Astrid	Skrållan, Ruskprick och Knorrhane			
Lindgren, Barbro	Loranga, Loranga			
Lindgren, Barbro	Pojken och stjärnan			
Lindgren, Torgny	Slaktningen vid sju ekars kulle			
Lindgren, Åkerlund	Fadershanden			
Lindhé, Håkan	Lokalreportern			
Lindholm	Det passionerade ämnet			
Lindholm	Soppåse till himlen			
Lindholm, Åsa	Bettysagorna			
Lindholm, Åsa	Bettysagorna			X
Lindkvist, Ellisiv	Play.mobil.			
Lindman, Magnus	Ett barn av sin tid			
Lindman, Magnus	Potatisrebellerna			
Lindqvist, John	Fem kända musiker döda i seriekrock			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Lindroth	Marilyn i torkrummet			
Lindroth	När tågen går förbi			
Lindroth	Splitter			
Lindroth, malin	Den sanna historien om ah Q	Hsuns		
Lindström	Kärlekens enskilda bank			
Lindström	Pappa!			
Lindström	Sprit			
Lindström	Åtta år			
Lindström Bolmgren, Agnes	Halv åtta i mig			x
Lindström Bolmgren, Agnes	Halv åtta i mig			
Lindström, Börje	Jag och min skugga			
Lindström, Börje	Jag och min skugga			x
Linklater, Eric	Det blåser på månen	Fredén, Sofia		
Linn Persson, Gunilla	Delfinen			
Littauer, Eva	Et dukkebarn			
Loher, Dea	Den sista elden		Tellander, Maria	
Loher, Dea	Klaras Relationer		Bo G Forsberg	
Loher, Dea	Thieves		Tushingam	x
Loher, Dea	Thieves		Tushingam	x
Loher, Dea	Tjuvar	Andreasson, Gabrielsson	Tellander, Maria	
Loher, Dea	Tjuvar		Tellander, Maria	
Loher, Dea	Tjuvar		Tellander, Maria	x
Lollike, Christian	Det normala livet eller Kropp och slagfält		Stefan Lindberg	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Lollike, Christian	DOGVILLE		Staffan Julén	x
Lollike, Christian	DOGVILLE - da			x
Lollike, Christian	Dom over skrig			
Lollike, Christian	DOM OVER SKRIG			x
Lollike, Christian	Faust og reklamekabareten			
Lollike, Christian	FAUST OG REKLAMEKABARETEN			x
Lollike, Christian	FREMTIDENS HISTORIE			x
Lollike, Christian	GRACE WAS HERE			x
Lollike, Christian	Kosmisk fruktan		Möller	
Lollike, Christian	KOSMISK FRYGT			x
Lollike, Christian	KOSMISK FRYGT		Marianne Möller	x
Lollike, Christian	KØDKARRUSELLEN			x
Lope de Vega	Fårakällan		Lundgren	
Lorca, Federico	Bernarda Albas hus		Bjurman	
Lorca, Federico	Bernards hus		Alin	
Lorca, Federico	Bernards hus	Tomner (bearbetning)	Nordenhök	
Lorca, Federico	Birgitta!			
Lorca, Federico	Blodsbröllop		anonym	
Lorca, Federico	Blodsbröllop	Harald Stjerne	Gullberg, Hjalmar	
Lorca, Federico	Blodsbröllop		Karin Alin, Hjalmar Gullberg	
Lorca, Federico	Blodsbröllop		Nordenhök	
Lorca, Federico	Blodsbröllop yerma bernardas hus			
Lorca, Federico	En skiss			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Lorca, Federico	Fröken Rosita		Bjurman	
Lorca, Federico	Marcelle Auclair			
Lorca, Federico	Om fem år		Lundkvist, Uriz	
Lorca, Federico	Publiken		Bjurman, Söderberg	
Lorca, Federico	Teatro breve		Alin	
Lorentzon, Tanja	Mormors svarta ögon			
Lucas, George	Indiana Jones and the temple of doom			
Luce, William	Barrymore		Gustafsson	
Luckham	Tanzi-den flygande snaran		Kjellberg	
Luckham, Claire	Beslutet	Elers-Jarleman, Elers	Engel	
Lugn	När det utbröt panic			
Lugn	Titta! Det blöder			
Lugn, Kristina	Hej, det är jag igen			
Lugn, Kristina	Idlaflickorna			
Lugn, Kristina	Rut och Ragnar			
Lugn, Kristina	Silver star			
Lugn, Kristina	Tant Blomma			
Lunari, Luigi	Tre män utan båt		Beck	
Lundberg, Emilie	Förlåt mig!			
Lundberg, Kristian	Yarden			x
Lundberg, Sven	Björntjänsten			
Lundgren, Caj	En afton på Gripsholm			
Lygre, Arne	Jag försvinner		Marie Lundquist	
Lynch, David	Blue velvet			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Lynch, David	Wild at heat			
Lysander, Per	Henkes historia			
Lysander, Per	Tove			
Lysander, Per + Osten	Medeas Barn			
Långbacka, Ralf	Olga Irina och jag			
Lättström	2010			
Löweid	Dobbel nytelse			
Löveid, Cecilie	Visning			
Lööf, Ylva	Du är väl googlebar lille vän! Monolog			
Lööf, Ylva	Du är väl googlebar lille vän! Monolog			x
Macdonald, Sharman	Da jeg var liten, Var jeg vill og gal		Remlov	
Machiavelli, Niccolo	Alruna		Linde	
Machiavelli, Niccolo	Clizia			
Macmillan, Duncan	Allt som är underbart		Lönner, Björn	
Macmillan, Duncan	Allt som är underbart		Lönner, Björn	x
Madách, Imre	Människans tragedi			
Maeterlinck, Maurice	Pelléas och Mélisande		Järvefelt	
Magnusson	Joachin posener är Grönland, Det är kallt, ljusst och ont om tid			
Magnusson	Johans sista liv			
Magnusson, Dennis	En dag kommer de tystna			
Magnusson, Dennis	En dag kommer de tystna			x
Maibaum, Richard	For your eyes only			
Maibaum, Richard	Octopussy			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Majakovskij, Vladimir	Bastubadet		Palmaer	
Majakovskij, Vladimir	Vägglusen		Blekte, Bodén	
Majakovskij, Vladimir	Vägglusen		Blomqvist	
Malling, Mathilda	Fru Leonora			
Malmros och Vasa	Den bästa sommaren			
Malmros och Vasa	Lemonad			
Malmsten, Bodil	För att lämna röstmeddelande tryck stjärna			
Mamet, David	(Glengarry Glen Ross)			
Mamet, David	Bit för bit		Östergren	
Mamet, David	Edmond		Gredeby	
Mamet, David	Ett liv på teatern		Lundén, Sigeman	
MAMET, David	Oleanna			x
Mamet, David	Oleanna		Åberg	
Mamet, David	Speed the plow			
Manhoff, Bill	Ugglan och Kissekatten			
Mankell, Henning	Darwins kapten			
Mankell, Henning	Mörkertid			
Mankell, Henning	Tokfursten			
Mankell, Henning	Valpen		Lamm	
Mankell, Henning	Äntligen hemma			
Mannheimer, Carin	En komedi i två akter			
Mannheimer, Carin	I SISTA MINUTEN			x
Mannheimer, Carin	Klassträffen			
Mannheimer, Carin	Sista dansen			
Mannheimer, Carin	SISTA DANSEN			x

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Marber, Patrick	Closer			
Marber, Patrick	Closer		Heckscher	
Marber, Patrick	Närmanden		Heckscher	
Marc O´Rowe	HOWIE THE ROOKIE – part one			x
Marchand, Colette	Chéri		Björkman	
Margulies, Donald	Gifta vänner		Albien	
Marivaux, Pierre	Den dubbla Trolösheten		Leckius	
Marivaux, Pierre	Den farliga vänskapen		Bjurström, Ödman	
Marivaux, Pierre	Falska förtroenden		Eriksson	
Marivaux, Pierre	Falska förtroenden		Janzon	
Marivaux, Pierre	Kärlekens och slumpens lek			
Marivaux, Pierre	Kärlekens Triumf		Heed	
Marivaux, Pierre	Slavarnas ö		Leckius	
Markovic, Milena	Tracks			
Marlowe, Christopher	Arden av Feversham		Bengt Anderberg	
Marlowe, Christopher	Den tragiska historien om doktor Faustus		Gierow	
Martin, Marty	Gertrude Stein		Ornstein	
Martinsson, Harry	Nässlorna blomma	Olsson		
Martinsson, Harry	Tre knivar från wei	Valdemar Holm (bearbetning)		
Martinsson, Harry	Tre knivar från wei			
Martinsson, Moa	Kvinnor och äppelträd			
Martinsson, Moa	Rågvakt		Bohman	
Masheane, Napo	Hair and comb			
Masteroff, Joe	Cabaret		Palmaer	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Masteroff, Joe	Kabaret		Ginsburg	
Mastrosimone, William	I drömmarnas garn		Segeström	
Mastrosimone, William	Våldtagen		Kjellberg	
Mastrosimone, William	Yttersta gränsen		Prejborn	
McCarthy, Cormac	The Stonemason			x
McCarthy, Cormac	The Sunset Limited			
Mcdonagh, Martin	Krymplingen på inishmaan		Hedlund	
Mcdonagh, Martin	Kuddmannen		Persson	
Mcdonagh, Martin	Skönheten i byn		Hedlund	
Mcdonagh, Martin	The beauty queen of Leenane			
McNally, Terrence	By the sea, by the sea, by the beautiful sea			
McNally, Terrence	Frankie and Johnny in the clair de lune			
McNally, Terrence	Masterclass	Melander (bearbetning)	Lugn	
Mcnamara, Robert	Amelia			
Medoff, Mark	Guds styvbarn	Englund, Karlsson (bearbetning)	Barthel	
Meilhac	Carmen		Asplund	
Meilhac	Carmen		Strindberg	
Mellgren, Christoffer	Överallt och alltid			
Melville, Herman	Moby Dick			
Menandros	Skiljedomen	Zilliacus (tolkad av)		
Meschke, Mikael	Dockteaterpjäs			
Methling, Finn	Resan till de gröna skuggorna		Fabricius	
Meyer, Henry	Hela långa dagen			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Mikhalkov, Nikita and Rustam Ibragimbekov	BURNT BY THE SUN – Final version for translation			x
Miller, Arthur	Alla mina söner		Kinding, Melander	
Miller, Arthur	Den siste Yankeen		Bramsjö	
Miller, Arthur	Efter syndafallet		?	
Miller, Arthur	Efter syndafallet		Barthel, Sven	
Miller, Arthur	En handelsresandes död		Barthel	
Miller, Arthur	En handelsresandes död	Dahlman, Hertzberg (bearbetning)	Hirdwall	
Miller, Arthur	En handelsresandes död	Dahlman, Hertzberg (bearbetning)	Hirdwall	x
Miller, Arthur	Häxkitteln		Hallqvist	
Miller, Arthur	Smältdegeln		Hallqvist	
Miller, Arthur	Utsikt från en bro		Hammar	
Milne, A.A	Nalle Puh	Slade (bearbetning)		
Mishima, Yukio	Hanjo		Wahlund	
Mishima, Yukio	Hanjo	Forsgren (bearbetning)	Verner-Carlsson, Nyberg	
Mishima, Yukio	Markisinnan de Sade		Wahlund, Lindberg- Wada	
Mishima, Yukio	Sotoba Komachi		Wahlund	
Mnouchkine, Arlane	Mephisto	Günther	Pape-Buttler	
Moberg, Wilhelm	Din stund på jorden			
Moberg, Wilhelm	Din stund på jorden		Marko, Stinnerbom	
Moberg, Wilhelm	Hustrun			
Moberg, Wilhelm	Marknadsafton			
Moberg, Wilhelm	Rid i natt			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Moberg, Wilhelm	Utvandrarna	Kraus		
Moberg, Wilhelm	Utvandrarna	Arbabi		
Moberg, Wilhelm	Änkeman Jarl			
Modée,	Fru Rangsjuk			
Mol, Pauline	Ifigenia kungadotter		Knol-Ljungberg, Gunilla	
Moliere	De löjliga preciöserna	Sjöstrand	Bergstrand	
Moliere	De löjliga preciöserna	Berggren	Forssell	
Moliere	De löjliga preciöserna		Randel	
Moliere	Den adeltokige borgare		Bergstrand	
Moliere	Den girige	Tilander (tolkning)		
Moliere	Den girige	Carlsson, Florin	Kihlman	
Moliere	Den inbillningssjuka		Gullberg	
Moliere	Don Juan		O. Eriksson, Göran	
Moliere	Don Juan eller Stengästen		Allan Bergstrand	
Moliere	Don Juan eller Stengästen		Allan Bergstrand	x
Moliere	George Danin		Bergstrand	
Moliere	Herr de pourceaugnac		Hedberg	
Moliere	Hustruskolan		Bergstrand	
Moliere	Hustruskolan		Forssell	
Moliere	Hypokondern		Bergstrand	
Moliere	Improvisation på slottet			
Moliere	Improvisationen i Versailles		Bergstrand	
Moliere	Kärleken som läkare		Bergstrand	
Moliere	Läkare mot sin vilja	Sjöstrand (bearbetning)	Bergstrand	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Moliere	Lärda fruntimmer		Bergstrand	
Moliere	Misantropen	Hallberg (tolkning)		
Moliere	Misantropen		Alfredson	
Moliere	Misantropen	Stubo, Florin (bearbetning)	Bergstrand	
Moliere	Misantropen		Swahn	
Moliere	Misantropen		Wieselgren	
Moliere	Plågoandar			
Moliere	Scapins Skälsmycke			
Moliere	Sganarelle			
Moliere	Skapäng	Feldtmann (bearbetning)		
Moliere	Tartuffe		Alfredson	
Moliere	Tartuffe		Bergstrand	
Moliere	Tartuffe		Eriksson	
Moliere	Tartuffe		Hedberg	
Moliere	Äktenskapsskolan		Forsell	
Molière	Tartuffe	Holm, Staffan Valdemar	Huldén, Lars	
Molière	Tartuffe	Holm, Staffan Valdemar	Huldén, Lars	x
Molin, Lars	Bomsalva			
Molin, Lars	I afton dans			
Montelius, Martina	AVLIVNINGSKLINIKEN TUSENSKÖNAN			x
Montelius, Martina	Det epileptiska riktmärket			
Montelius, Martina	Drömström och rundlund			

Författare	Pjä/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Montelius, Martina	En framrusande natt			
Montelius, Martina	Ensam och Esmeralda			
Montelius, Martina	Hans och Greta			
Montelius, Martina	Likvaka			
Montelius, Martina	Mira går genom rummen			
Montelius, Martina	Spenavarm kattsand			
Montelius, Martina	Usch, nu blev jag lite mulen			
Montelius, Martina (Helsing)	Spagetti- det har du rätt i			
Monthan, Ingegerd	Brev på villovågar			
Monthan, Ingegerd	Den svävande mannen			
Monthan, Ingegerd	Drottningmötet			
Monthan, Ingegerd	En nyckel till min dörr			
Monthan, Ingegerd	Herr Cheval och hans stenar			
Monthan, Ingegerd	Kallbrand			
Monthan, Ingegerd	Mannen med läderbollen			
Moodysson, Lukas	America			
Moodysson, Lukas	Dalia			
Moodysson, Lukas	Dalia 4-ever			
Moodysson, Lukas	Ett hål i mitt hjärta			
Moodysson, Lukas	Fucking Åmål			
Moodysson, Lukas	Gröt			
Moodysson, Lukas	Lilja 4-ever			
Moodysson, Lukas	Mammoth			
Moodysson, Lukas	Mammut			
Moodysson, Lukas	Tillsammans			
Morgan, Abi	Ömsinne		Duus	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Mrozek, Slawomir	Ambassadören		Pietruska	
Mrozek, Slawomir	Emigranterna (Utvandrare)		Lederman, Sawka	
Mrozek, Slawomir	En sommardag		Kleberg	
Mrozek, Slawomir	Jakten på räven		Roch-Norlund	
Mrozek, Slawomir	Kontraktet		Kleberg	
Mrozek, Slawomir	Puckelryggen		Pietruska	
Mrozek, Slawomir	På villande hav		Nilsson	
Mrozek, Slawomir	Serenaden		Roch- Norlund, Sawka	
Mrozek, Slawomir	Till fots		Roch-Norlund, Nattsén, Sawka	
Mueller, Harald	Dödens flotte		Wallenström	
Munro, Rona	Järn		Dahl	
Murillo, Carlos A.	Schadenfreude			
Murphy, Gerald	Take me away			
Murray-Smith, Joanna	Hedern		Osbek	
Murrell, John	Memoarer		Olsson, Grevenius	
Musil	Fantasterna			
Musset, Alfred	En dörr skall vara öppen eller stängd		Ahlgren	
Musset, Alfred	En dörr skall vara öppen eller stängd		Söderberg	
Musset, Alfred	En nyck		Torsslow	
Musset, Alfred	Fantasio		Leckius	
Musset, Alfred	Lek ej med kärleken		Bodegård	
Musset, Alfred	Lek ej med kärleken		Söderberg	
Musset, Alfred	Man kan inte tänka på allt		Alkman	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Musset, Alfred	Osvuret är bäst		Ahlgren	
Myers, Bruce	Dibbuk			
Müller, Heiner	Förlorad strand, Medamaterial, Landskap med Argonauter			
Müller, Heiner	HAMLETMASKINEN		Lars Bjurman	x
Müller, Heiner	Kvartett		Johansson	
Myrdal, Jan	Döden till Fadder (avsnitt ur)			
Myrdal, Jan	Garderingar (avsnitt ur)	Ersson (bearbetning)		
Najafi	Abbas födelsedag			
Nakano, Desmond	Last exit to Brooklyn			
Nationalteatern	Kåldolmar och kalsipper			
Ndiaye, Marie	Hilda			
Ndiaye, Marie	Hilda		Lindeman, Susie	x
Nerdrum, Odd	Karyatiden			
Nestroy, Johann	Gamla förhållanden			
Newman, David	Bonnie and Clyde			
Nielsen, Anthony	Hårda bud		Alfredson	
Nielsen, Anthony	The censor			
Nielsen, Jóanes	Hedder noget land week-end		Hentze	
Nielsen, V	BRANDES Trykt version – underskoven			x
Nielsen, Vivian	Den yttersta natten		Lantz	
Nielsen, Vivian	En ikke Ubetydelig historie			
Nielsen, Vivian	Forforeren			
Nielsen, Vivian	Kärleksbarnet ifigenia		Meijling	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Niklas och Ingvar (anonym)	Nachspiel			
Nilsson , Christina	Ballongen spricker			
Nilsson, Christina	Du måste förstå att jag älskar fantomen			
Nilsson, Magnus	Guds djärvaste ängel			x
Nilsson, Magnus	Jag sjunger lika bra som Thorstein Bergman			
Nilsson, Magnus	Knäckebröd med hovmästarsås			
Nilsson, Magnus	Min store tjocke far			
Nilsson, Magnus	Pepparrotlandet			
Norberg, Erik	Närkontakt			
Nordenskiöld, Jonna och Linus Tunström	Syskonsalt			
Nordenskiöld	Kom så gifter vi oss			
Nordenskiöld	Tiokronorsflickan			
Nordenskiöld, Jonna	FROM SAMMY WITH LOVE			x
Nordenskiöld, Jonna	Hjärta och hjärta			
Nordenskiöld, Jonna	Jonna Ponna			
Norén, Lars	3.31.93.			
Norén, Lars	Akt			
Norén, Lars	Anna Politkovskaia in memoriam			
Norén, Lars	Bobby Fischer bor i Pasadena			
Norén, Lars	Demoner			
Norén, Lars	Demoner			x
Norén, Lars	Detaljer			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Norén, Lars	Endagsvarelser	Roos, Åberg (bearbetning)		
Norén, Lars	Fruktansvärd lycka			
Norén, Lars	Fursteslickaren			
Norén, Lars	Fördold			
Norén, Lars	Hebriana			
Norén, Lars	Hämndaria			
Norén, Lars	Höst och vinter			
Norén, Lars	Höst och vinter			
Norén, Lars	Kaos är granne med Gud			
Norén, Lars	Kyla			
Norén, Lars	Löven i Vallombrosa			
Norén, Lars	LÖVEN I VALLOMBROSA			x
Norén, Lars	Modet att döda			
Norén, Lars	Modet att döda			x
Norén, Lars	München/ Athen			
Norén, Lars	Natten är dagens mor			
Norén, Lars	Natten är dagens mor Kaos är granne med Gud	Molino Sanchez, Victor		
Norén, Lars	Natten är granne med Stillheten	Sanchez, Victor Molino		x
Norén, Lars	Nattvarden			
Norén, Lars	När dom brände fjärilen på lilla scenen			
Norén, Lars	Och ge oss skuggorna			
Norén, Lars	Och ge oss skuggorna		Stube, Eirik	
Norén, Lars	Om kärlek			

Författare	Pjä/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Norén, Lars	Orestes			
Norén, Lars	Personkrets 3:1			
Norén, Lars	Rumāner			
Norén, Lars	Sanning och konsekvens			
Norén, Lars	Sju tre			
Norén, Lars	Skuggpojarna			
Norén, Lars	Som löven i vallombrosa	Bjelke (bearbetning)		
Norén, Lars	Sommar			
Norén, Lars	Stilla liv			
Norén, Lars	Stillheten			
Norén, Lars	Tiden är vårt hem			
Norén, Lars	Underjordens leende			
Norgård, Dag	Kaspar Hauser			
Norgård, Dag	Oda och Christina			
Norgård, Dag	Satans kvinna			
Norman, Birger	Lerduvan			
Norman, Birger	Sol, vad vill du mig?			
Norman, Marsha	Go' natt mor		Gunilla Anderman	
Norman, Marsha	Go' natt mor		Gunilla Anderman	x
Nugent	The searchers			
Nyblom, Helena	En trasig härfva			
Nyblom, Helena	Hämnd			
Nykvist, Carl Gustaf	"Oloka filmsynopsis"			
Nykvist, Carl Gustaf	Gussa			
Nykvist, Carl Gustaf	Retard reunion			
Nykvist, Carl Gustaf	Switch off			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Nykvist, Carl Gustaf och Therese Bergman	Ungjävlar			
Nyström, Bengt	Hamneda			
O'casey, Sean	Juno och påfågeln		Low, Linden	
O'casey, Sean	Ploggen och stjärnorna		Af Trolle	
O'casey, Sean	Purpurdamm		Jonason	
O'Neil, Eugene	Bygg dig allt högre boningar		Barthel, Gierow	
O'Neil, Eugene	Den långa resan hem		Wendblad	
O'Neil, Eugene	Du ljuva ungdomstid		Trolle	
O'Neil, Eugene	Elektratrilogin	Öberg (bearbetning)	Barthel	
O'Neil, Eugene	Emperor Jones		Af Trolle	
O'Neil, Eugene	En måne för de olycksfödda		Barthel	
O'Neil, Eugene	Ett stycke poet		Barthel	
O'Neil, Eugene	Hopsvetsade		Kåge	
O'Neil, Eugene	Hughie		Barthel	
O'Neil, Eugene	Kejsar Jones		Lindell	
O'Neil, Eugene	Klaga månde elektra		Molander	
O'Neil, Eugene	Lång dags fjärd mot natt		Barthel	
O'Neil, Eugene	Lång dags fjärd mot natt	Stefan Larsson	Klas Östergren,	
O'Neil, Eugene	Lång dags fjärd mot natt	Stefan Larsson	Klas Östergren,	x
O'Neil, Eugene	Si iskarlen kommer		Barthel	
O'Neil, Eugene	Sorg skall elektra bära			
O'Rowe, Mark	Howie the rookie		Arve	
Oates, Joyce Carol	Här står jag framför er, helt naken		Prejborn	
Obaldia, René	Cayenne- peppar		Remberger	
Obaldia, René	Den hädangångne		Remberger	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Obaldia, René	Tvillingarna		Remberger	
Ofori, Henry	Litteraturklubben			
Ohlin, Jens	Don Giovanni			
Ohlin, Jens och Hannes Meidal	Marodörer			
Ohlsson, Bengt	Argentina			
Ohlsson, Bengt	Klassning			
Ohlsson, Bengt	Kvarbo			
Ohrlander, Gunnar	Nja			
Oksanen, Sofi	Rening		Laukkanen, Seppo	
Oksanen, Sofi	Utrensningen			
Olsson N	Gabrielle			
Olsson, Andreas	In medias res			
Olsson, Andreas	Sufflören			
Olsson, Joaquin	Svar på tal			
Olsson, Maria	Blindgångare			
Olsson, Markus	Stora och små mirakel			
Olsson, Mikael	Hampa			
Olsson, Mikael	Stig Holmström, Garmagloss och jag			
Olzon, Staffan	Arthur Fitzgerald i Paris			
Ooms, Amanda	Tåla mod			
Ortman, Peter	Sesam-ohoj			
Orton, Joe	Stålar		Lång	
Orton, Joe	Vad betjänten såg		Lång	
Orton, Joe	Vad butlern såg		Andersson	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Orton, Joe	Vår vän, herr Sloane		Lång	
Orwell, George	Djur farmen		Hall	
Osborne, John	Se dig om i vrede			
Osborne, John	Se dig om i vrede		Eriksson	
Osborne, John	The entertainer		Olsson	
Osten, Suzanne	Fredag			
Osten, Suzanne	Happy birthday		Ström	
Osten, Suzanne	Medea's children			
Osten, Suzanne	Medeas barn			
Osten, Suzanne	Prins sorgfri			
Osten, Suzanne / Barbro Smeds	Bara du och jag			
Ostrovskij, Alexander	En skojares dagbok		Baecklund, Grevenius	
Ostrovskij, Alexander	Skogen		Rotkirch, Kristina	
Ouzounidis, Christina	Agamemnons Förbannelse			
Ouzounidis, Christina	Heterofil			x
Ouzounidis, Christina	Heterofil			
Ouzounidis, Christina	Heterofil			x
Ouzounidis, Christina	Lagarna			x
Ouzounidis, Christina	Lagarna			
Ouzounidis, Christina	Naturen, vanorna, moralen Sensus communis II			
Ouzounidis, Christina	Vit, rik, fri			x
Ouzounidis, Christina	Vit, Rik, Fri			
Pagnol, Marcel	Fanny		Berglund, Erik	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Palo, Elisabet	... ellen dellen ...	Palo, Elisabet		
Palo, Elisabet	Agneta Horns Barndom			
Palo, Elisabet	Bödeln och Skökan	Palo, Elisabet		
Palo, Elisabet	Geten		Skotte, Staffan	
Paravidino, von Fausto	Geflugelschere			
Paravidino, von Fausto	Två bröder		Wahlqvist, Peter och Ragjnar Strömberg	
Parry Heide, Florence	Trevalds Önskan	Dunér, Karl	Hedlund, Magnus	
Passeur	Kärleksköpet		Helander, Thomas	
Pastor, Alexandre	Den tappra dessertörens återkomst			
Patrick, Robert	Kennedys Barn		Kjellberg, Gudrun	
Paz, Octavio	Beatrice, Rappaccinis dotter			
Pedersen, O	Den Sällsamma Flykten			
Penhall, Joe	Dumb Show		Matthiesen, Marc	
Penhall, Joe	En Blå Apelsin		Hechscher, Einar	
Penn, Jean	Indian runner			
Peploe, Mark	The Sheltering Sky			
Perec, Georges	Jag minns			
Perec, Georges	Löneförhöjningen			
Perec, Georges	Tvåhundrafyrtiotre vykort i sanna färger			
Petri, Johan	John och svamparna			
Picasso Pablo	Åtrån fångad i svansen		Häggqvist, Arne	
Picasso, Pablo	De fyra små flickorna		Forsgren, Joachim	
Pielmeier, John	Agnes av Gud		Ahrne, Marianne	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Pifer, Drury	Strindberg in Hollywood			
Pinter, Harold	Accident			
Pinter, Harold	Bergens Språk		Stormare, Åberg	
Pinter, Harold	Betrayal			x
Pinter, Harold	Botten upp		Sun Axelsson	
Pinter, Harold	Celebration		Englund, Åke	
Pinter, Harold	Den nya världsordningen			x
Pinter, Harold	Den nya världsordningen sid 1 o 2			x
Pinter, Harold	Den nya världsordningen sid 3 o 4			x
Pinter, Harold	Födelsedagskalaset		Lång, Carl-Olof	
Pinter, Harold	Gamla Tider		Lång, Carl-Olof	
Pinter, Harold	Hemkomsten		Jonason, Olov	
Pinter, Harold	Ingen mans land		Lång, Carl-Olof, Sigbrit	
Pinter, Harold	Mathissen		Lars Göran Carlsson	
Pinter, Harold	Mathissen		M Petersson, Ivan	
Pinter, Harold	Portvakten		Lång, Carl-Olof	
Pinter, Harold	Presskonferens			x
Pinter, Harold	Presskonferens sid 1 o 2			x
Pinter, Harold	Presskonferens sid 3 o 4			x
Pinter, Harold	Ska du gå ut ikväll?		Pallin, Ingemar	
Pinter, Harold	Som i Alaska		Axelsson, Sun	
Pinter, Harold	Svek			
Pinter, Harold	Svek		Lång, Carl-Olof	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Pinter, Harold	The Lover			
Pinter, Harold	The Servant			
Pinter, Harold	Vicevärdén		Lång, Carl-Olof	
Pinter, Harold	Älskaren		Prejborn, Birgitta	
Pinter, Harold	Älskaren		Tandberg, Ooms	
Pirandello, Luigi	Henrik IV		De Laval, Karin	
Pirandello, Luigi	I afton improviserar vi			
Pirandello, Luigi	Jättarna på berget		Bodén, Bertil	
Pirandello, Luigi	Jättarna på berget		Törnqvist, Mia och Arne	
Pirandello, Luigi	Mannen med blomman is sin mun		Bodén, Bertil	
Pirandello, Luigi	Sex roller söker författare			
Pirandello, Luigi	Som du vill ha mig		Molander, Gustaf	
Pirinen, Joakim	Familjen Bra			
Plate, Uta	Run for your wife			
Pleijel, Agneta	Kollontaj			
Pleijel, Agneta	Lycko Lisa			
Pleijel, Agneta	Några sommarkvällar på jorden			
Pleijel, Agneta	Repetitionen			
Pleijel, Agneta	Standard Selection			
Pleijel, Agneta	Varning, Baletten			
Pleijel, Agneta	Åh, Göteborg!			
Plowman, Gillian	Me and my friend (svensk text)			
Poletti, Nils	Carolus Rex			
Poliakoff, Stephen	Hjältar		Kinding, Thomas	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Poliakoff, Stephen	Rop över floden			
Poliakoff, Stephen	Shout across the river			
Poliakoff, Stephen	Strawberry Fields		Prejborn, Birgitta	
Poliakoff, Stephen	Sweet Panic			
Potter, Dennis	Vi var 7		Sundholm-Miller, Catharina	
Pozovskij, Mark	Historien om en häst			
Prebble, Lucy	The effect			x
Preisler	FORÅR dansk			x
Preisler	LYDEN AF SKYER			x
Preisler	MUSIK			x
Preisler	VILD HVERDAG dansk			x
Preisler, Juliane	Lyden af Skyer			
Presnjakov	Terrorism		Skott, Staffan	
Presnyakov, Vladimir, Oleg	Playing the victim		Dugdale, Sasha	
Prévet, Jacques	Paradisets Barn		Björkman, Maria	
Prichard, Rebecca	Fair Game		Parkert, Cecilia	
Przybyszewska, Stanislava	Affären Danton		von Zweigbergk, Martin	
Puig, Manuel	Spindelkvinnans kyss		Bjurman, Lars	
Pusjkin, Alexander	Boris Godunov		P.L, Barbour	
Pusjkin, Alexander	Ett gästbud i pestens tid		Blomqvist, Lars Erik	
Pusjkin, Alexander	Eugen Onegin		Jensen, Alfred	
Pyk / Ahrnbom	Team två (kortfilmsmanus)			
Pyk och Ahrnbom	Team två			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Pyk, Antonia	Bror och syster			
Pyne, Daniel	Pacific Heights			
Rabe, David	Hurlyburly		Lugn, Kristina	
Racana, Marcelo	Rummet			
Racine, Jean	Andromake		Harrie, J	
Racine, Jean	Bérénice		Eriksson, Göran	
Racine, Jean	Britannicus		Harrie, Ivan	
Racine, Jean	Faidra		Eriksson, Göran	
Ragab, Sayid	El Shooq		Davies, Humphrey	
Ragab, Sayid	Rat		Davies, Humphrey	
Ragni, Gerome och James Rado	Hår (Hair)		Pierre N. Fränckel och Beng-Arne Wallin	
Raine, Nina	Klanen		Amble, Lolo	
Rainis	Josef och hans bröder		Kronbergs, Juris	
Rasmusson, Torkel	Barnvagnen			
Ravenhill, Mark	Citizenship		Silkeberg, Annika	
Ravenhill, Mark	Det lilla odjuret			
Ravenhill, Mark	Faust			
Ravenhill, Mark	Kära Jelena Sergejevna		Roseen, Ulla	
Ravenhill, Mark	Produkten		Hassen Khemiri, Jonas	
Ravenhill, Mark	Produkten		Jonas Hassen Khemiri	x
Ravenhill, Mark	Shopping and fucking (Shoppa och knulla eller Köp och svälj)		Kerstin Gustafsson	x
Ravenhill, Mark	Shopping and fucking (Shoppa och knulla eller Köp och svälj)		Kerstin Gustafsson	
Ravenhill, Mark	Some Explicit Polaroids			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Ravenhill, Mark	Totally over you			
Ravenhill, Mark	Totally over you			x
Regan, Harper + Simon Stephens	Draft			x
Renhäll, Hans	I Nattsolens Hav			
Renhäll, Hans	Mio Min Mio			
Renhäll, Hans	När man köper vargar			
Renhäll, Hans	Tic Tac			
Renhäll, Hans	Tid			
Renhäll, Hans	Under Tiden			
Renhäll, Hans	Vildhundarna			
Reynolds, Anna	R E D			
Reza, Yasmina	Hasard		Bodegård, Anders	
Reza, Yasmina	Livet i 3 versioner		Bodegård, Anders	
Reza, Yasmina	Massakerguden		Bodegård, Anders	
Reza, Yasmina	Massakerguden		Bodegård, Anders	x
Richter, Falk	Delirium			
Richter, Falk	Electronic City		Enckell, Annina	
Richter, Falk	Gud er en DJ		Berg, Öyvind	
Ridley, Philip	Pitchfork Disney		Hirdwall, Jacob	
Rifbjerg, Klaus	Arternas Uppkomst		Wersén, Gunnar	
Robinson Hunter, Paul	Zelda		Lil Terzelius	
Rohde, Jokum	Pinocchios aska			
Romains, Jules	Doktor Knock		Anderberg, Bengt	
Roos, Staffan	Alice i Underlandet			
Roos, Staffan	Cirkus Madigan			
Roos, Staffan	Gustaf III och Dramaten			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Rose, Reginald	Tolv Edsvurna			
Rosenlund, Petter S.	En Umulig Gutt			
Rostand, Edmond	Cyrano De Bergerac		Eriksson, Göran	
Rostand, Edmond	Cyrano De Bergerac		Molander, Harald	
Rousseau, Henri	Den föräldralöses hämnd		Tengroth, Birgit	
Rózewicz, Tadeusz	Vitt Äktenskap		Berg, Catherine	
Rozovskij, Mark	Historien om en häst			
Rubin, Theodore Isaac	David och Lisa		Grafström, Gottfried	
Ruhl, Sarah	The Clean House			
Rundquist, Per E.	Burksoppa			
Runeborg, Björn	Hammarskjöld			
Runeborg, Odd	Då. Justnu.			
Runge, Björn	Farbror Franks resa			
Ruohonen, Laura	Drottning K			x
Ruohonen, Laura	Drottning K		Frostell, Camilla	
Ruohonen, Laura	En egen ö		Frostell, Camilla	
Ruohonen, Laura	Stor-apan		Parland, Birgitta	
Russel, Willy	Blodsbröder			
Russel, Willy	Mösexan		Anderman, Gunilla	
Russel, Willy	Shirley Valentine		Anderman, Gunilla	
Russel, Willy	Timmarna med Rita		Anderman, Gunilla	
Russel, Willy	Utflykten		Bengt Ohlsson	
Rutland, M	Marnie			
Rådström, Niklas	Eiffeltornet			
Rådström, Niklas	Hitlers Barndom			
Rådström, Niklas	Inget Drömspel			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Rådström, Niklas	Inget drömspel			x
Rådström, Niklas	Kvartett			
Rådström, Niklas	Lång tystnad. Plötsligt mörker.			
Rådström, Niklas	När det kommer till kritan			
Röed, Jan	Bongo Beat			
Saalbach, Astrid	Ashes to ashes dust to dust		Kynoch, Gaye	
Saalbach, Astrid	ASKE TIL ASKE – STØV TIL STØV		Sofi Meijling	x
Saalbach, Astrid	Det kalla hjärtat			
Saalbach, Astrid	Jord skall du åter varda		Sofi Meijling	
Saalbach, Astrid	Morgon och afton		Seeberg, Ann-Mari	
Saalbach, Astrid	Rött och grönt		Per Lysander och Sofi Meijling	x
Saalbach, Astrid	Verdens Ende			
Sachs, Hans	Den vandrande studenten		Gullberg, Hjalmar	
Sadur, Nina	En sällsam tant		Söderberg-Nyman, Svetlana	
Sadur, Nina	Röda Paradiset		Jangfeldt, Bengt	
Sagan, Françoise	Slott i Sverige		Hammar, Birgitta	
Saisio, Pirkko	Eldslukaren			
Saisio, Pirkko	Inga klänningar		Hemming, Gunilla	
Salabim, Kim	Ugress			
Salem, Francois Abu	The Story of Kufur Shamma			
Salzberger, Alexander	KICKTORSKEN			x
Samuels, Diane	Flyktfågel		Sundholm Miller, Catharina	
Sandel, Cora	Alberte	Ahlin, Margita		

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Sandel, Cora	Kranes Konditori	Allan Edwall		
Sandel, Cora	Kranes konditori			x
Sandel, Cora	KRANES KONDITORI	Allan Edwall		x
Sandel, Cora	Scenversion Alberte_110504			x
Sanders, Kenny	Misery, Harbor			
Sandstrak, Pelle	Den dagen Don Quixote passerte fyrtoronet		Sandstark, Pelle	
Sangberg, Inger	Lilla Spöket Laban			
Sarkola, Mirja	Allt som sägs			x
Sarkola, Mirja	En familj			X
Saroyan, William	The Time of Your Life		Wärnlöf, Herbert	
Sartre, Alfonso	Sagan om den övergivna dockan		Uriz, Francisco	
Sartre, Jean-Paul	De smutsiga händerna		Johnson, Eyvind	
Sartre, Jean-Paul	Fångarna I Altona		Stolpe, Sven	
Sartre, Jean-Paul	Inför lyckta dörrar			
Sastre, Alfonso	Askan och Blodet		Uriz, F.J	
Sastre, Alfonso	Askatasuna			
Saunders, James	En liten olyckshändelse		Friberg, Lars-Erik	
Saunders, James	Höst		Holst, P.O	
Schedler, Melchior	Lazarillo			
Schildt, Runar	Den stora rollen			
Schiller, Friedrich	Don Carlos		Hallberg, Ulf Peter	
Schiller, Friedrich	Don Carlos		Hallberg, Ulf Peter	x
Schiller, Friedrich	Don Carlos		Selander, Sten	
Schiller, Friedrich	Kabal och Kärlek			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Schiller, Friedrich	Konspirationen i Genua			
Schiller, Friedrich	Kärlek och intriger (Kabale und Liebe)		Wallenström, Ulrika	
Schiller, Friedrich	Kärlek och politik		Olsson, Ulla	
Schiller, Friedrich	Maria Stuart		Hallqvist, Britt G.	
Schiller, Friedrich	Maria Stuart	Konwitschny, Peter	Lindman, Magnus	
Schiller, Friedrich	Maria Stuart		Malmberg, Bertil	
Schiller, Friedrich	Rövarbandet		Aug. Nicander, Karl	
Schiller, Friedrich	Rövare	Hannes Meidal och Jens Ohlin bearbetat för StDH		
Schiller, Friedrich	Rövare	Hannes Meidal och Jens Ohlin	Lindman, Magnus	x
Schiller, Friedrich	Rövare, mycket fritt efter Friedrich von Schiller, Kollationeringsversion StDH 2017	Hannes Meidal och Jens Ohlin	Lindman, Magnus	x
Schiller, Friedrich	Rövaremarber	Hannes Meidal och Jens Ohlin	Lindman, Magnus	
Schiller, Friedrich	Rövarna			
Schiller, Friedrich	Wallenstein		Bergstrand, Allan	
Schiller, Friedrich	Wilhelm Tell		Hemmer, Jarl	
Schimmelpfennig	Idomeneus			x
Schimmelpfennig, Roland	Gyllene draken			x
Schimmelpfennig, Roland	Gyllene draken		Peter Hallberg	
Schimmelpfennig, Roland	Push up 1-3		Tjäder, Per Arne	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Schimmelpfennig, Roland	Vintersolståndet		Hallberg	
Schimmelpfennig, Roland	Den arabiske natten		Östby, Pedersen, Nina	
Schmitt, Eric-Emmanuel	Oscar och den rosa tanten		Lind, Lars	
Schmitt, Eric-Emmanuel	Små äktenskapliga brott		Terselius, Lil	
Schneider, Susanne	Oss försäljare emellan		Lindman, Magnus	
Schnitzler, Arthur	Anatol		Wahlund, Per Erik	
Schnitzler, Arthur	De stora vidderna		Engdahl, Horace	
Schnitzler, Arthur	Det vilda landet		Olsson, Ulla	
Schnitzler, Arthur	Fröken Else		Widén, Susanne	
Schnitzler, Arthur	Kärlekslek		Henrikson, Alf	
Schnitzler, Arthur	Landet utan gräns		Bjurman, Lars	
Schnitzler, Arthur	Ringlek		G. Forsberg, Bo	
Schrader, Paul	Taxi Driver			
Schubert, Helga	Nu kan jag möta påven varsomhelst		Landin, Per	
Schulman, Tom	Dead poets society			
Schwab, Werner	Presidenterna		Östergaard, Linda	
Schwarz, Jevgenij	Draken		Hornborg, Ulla	
Schöier, Isa	HIMMEL OCH PANNKAKA			x
Schöier, Isa	Blommor till fru Fagervik. Monolog			
Schöier, Isa	Blommor till fru Fagervik. Monolog			x
Schöier, Isa	Folksjukdomen			
Schöier, Isa	Sleeping Beauty Airlines			
Scribe, Eugène	Friarn kommer.			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Scribe, Eugène	Passionen och förnuftet			
Segerstöm, Michael	Fram för lilla Märta			
Selimovic, Jasenco	Romeo och Julia i Sarajevo			
Selmovic, Jasenko	ROMEO OCH JULIA I SARAJEVO			x
Serreau, Coline	Kanin Kanin		Waldén Katja	
Shaffer, Anthony	SLEUTH		Ullberg	
Shaffer, Peter	Amadeus		O. Eriksson, Göran	
Shaffer, Peter	Black Comedy		L. Lagerwall	
Shaffer, Peter	Hästen		Lars Forssell	
Shaffer, Peter	Vit Lögn		Lagerwall, Lennart	
Shakespeare, William	Antonius och Kleopatra		G. Hallqvist, Britt	
Shakespeare, William	Coriolanus		G. Hallqvist, Britt	
Shakespeare, William	Det Blodiga Parlamentet		Hallberg, Ulf Peter	
Shakespeare, William	En midsommarnattsdröm		Allan Bergstrand	
Shakespeare, William	En midsommarnattsdröm		O. Eriksson, Göran	
Shakespeare, William	En midsommarnattsdröm		O. Eriksson, Göran	x
Shakespeare, William	En Vintersaga		G. Hallqvist, Britt	
Shakespeare, William	Förvillelser			
Shakespeare, William	Förväxlingar			
Shakespeare, William	Hamlet		G. Hallqvist, Britt	
Shakespeare, William	Hamlet		G. Hallqvist, Britt	x
Shakespeare, William	Hamlet (Den tragiska historien om Hamlet – prins av Danmark)	Lyth, Ragnar & Leon Vitali	Mark, Jan	
Shakespeare, William	Hamlet_brasilianportuguese			x
Shakespeare, William	Hamlet_finska			x
Shakespeare, William	Hamlet_portuguese			x

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Shakespeare, William	HAMLET_spanska			x
Shakespeare, William	Hamlet-spanska 2			x
Shakespeare, William	Henry IV (Första delen)		Bergstrand, Allan	
Shakespeare, William	Julius Ceasar		Warburton, Thomas	
Shakespeare, William	Julius Ceasar		Warburton, Thomas	x
Shakespeare, William	Kung Lear		G. Hallqvist, Britt	
Shakespeare, William	Kung Lear		G. Hallqvist, Britt	x
Shakespeare, William	Köpmannen i Venedig		Huldén, Lars	
Shakespeare, William	Lika För Lika		O. Eriksson, Göran	
Shakespeare, William	Macbeth		Hagberg, C.A	
Shakespeare, William	Macbeth		Göran O Eriksson	
Shakespeare, William	Macbeth		Göran O Eriksson	x
Shakespeare, William	Muntra fruarna i Windsor		Hallberg, Ulf Peter	
Shakespeare, William	Mycket väsen för ingenting		Bergstrand, Allan	
Shakespeare, William	Othello		Hagberg, Carl August	
Shakespeare, William	Othello	Hjelm och Carlsson	Huldén	
Shakespeare, William	Othello	Hjelm och Carlsson	Huldén	x
Shakespeare, William	Rickard III		Bergstrand, Allan	
Shakespeare, William	Rickard III		Huldén, Lars	
Shakespeare, William	Rickard III		Huldén, Lars	x
Shakespeare, William	Rickard III	Larsson, Stefan	Huldén, Lars	
Shakespeare, William	Rickard III		Hallberg, Ulf Peter	x
Shakespeare, William	Romeo och Julia		O. Eriksson, Göran	
Shakespeare, William	Romeo och Julia		O. Eriksson, Göran	x

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Shakespeare, William	Som ni behagar		Hagberg, Carl August	
Shakespeare, William	Som ni vill ha det		O. Eriksson, Göran	
Shakespeare, William	Som ni vill ha det		O. Eriksson, Göran	x
Shakespeare, William	Sonetter		Svensson, K.A	
Shakespeare, William	Stormen		G. Hallqvist, Britt	
Shakespeare, William	Så tuktas en argbigga		Zilliacus, Clas	
Shakespeare, William	Titus Andronicus			
Shakespeare, William	Titus Andronicus		Bergstrand, Allan	
Shakespeare, William	Trettondagsafton		Bergstrand, Allan	
Shakespeare, William	Trettondagsafton	Melldahl, Persson	Lars Huldén	
Shakespeare, William	Troilos och Kressida		G. Hallqvist, Britt	
Shanley, John Patrick	Danny och det vilda blå havet		Östergren, Klas	
Shaw, Bernard	Att gifta sig		Dyfverman, Henrik	
Shaw, Bernard	Candida		Vallentin, Hugo	
Shaw, Bernard	Ett obehagligt stycke		Wahlund, Per Erik	
Shaw, Bernard	Fru Warrens yrke		Vallentin, Hugo	
Shaw, Bernard	För sant för att vara bra		Low, Ebba	
Shaw, Bernard	Hjärtekrossaren		Vallentin, Hugo	
Shaw, Bernard	Huset som krossade hjärtan		Dyfverman, Henrik	
Shaw, Bernard	Major Barbara		Low, Ebba	
Shaw, Bernard	Mannen och hans överman		Vallentin, Hugo	
Shaw, Bernard	Pygmalion		Anderberg, Bengt	
Shaw, Bernard	Sankta Johanna			
Shepard, Sam	Action		Feuer, Donya	
Shepard, Sam	Begravt Barn		Östergren, Klas	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Shepard, Sam	Den innersta lögnen		Lysander, Per	
Shepard, Sam	Den stora lögnen		Lysander, Per	
Shepard, Sam	Den svältande klassens förbannelse		Axelsson, Sun	
Shepard, Sam	En riktig västern		Graffman, Göran	
Shepard, Sam	Eyes for consuela			x
Shepard, Sam	FOOL for LOVE		Åberg, Ulla	
Shepard, Sam	Halva hjärtan		Lysander, Per	
Shepard, Sam	Hem till gården		Stridsberg, Sara	
Shepard, Sam	Ikaros Mor		Stormare, Peter	
Shepard, Sam	Sympatico		Björkman, Stig	
Shepard, Sam	True West			
Shepard, Sam och Kit Carsson	Paris, Texas			
Sheridan, Richard	Skandalskolan			
Sherman, Martin	B E N T		Anderman, Gunilla	
Sichrovsky, Peter	Strangers in their own land			
Siefert, Lynn	Coyote Ugly		Östergren, Klas	
Sigarew, Wassilij	Black Milk			
Sigurd, Jan & Peter Holst	En nypa fransk luft			
Sigurd, Jan & Peter Holst	Sotiga änglar eller myråsafton hemmavid			
Simon, Neil	Broadway nästa!		Anderberg, Bengt	
Simon, Neil	Hollywood nästa		Ramstedt, Gunhild	
Simon, Neil	Yonkers tur och retur		Wahlund, Per Erik	
Simon, Stephens	Pornografi			x

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Simonarson, Ólafur, Haukur	Havet		Knutsson, Inge	
Simonsson, Ingmar	Schackrandet			
Simonsson, Ingmar	Skuggan			
Sjöman, Vilgot	Hattasken			
Sjöman, Vilgot	Malacca			
Sjöström, Fritz	Spel i pupill			
Skram, Amelie	Agnete			
Skåhlberg, Anette	Vakuum			
Sköld, Bo	Snapphanepojken (del 1)			
Slavkin, Viktor	Cerceau		Björkegren, hans	
Slavkin, Viktor	Ringlek		Björkegren, Hans	
Sletsjö, Leif	Adamsspelet			
Smeds, Kristian	Allt mer mörknar huset			
Smocek, Ladislav	Dr Zwonek Burkes egendomliga eftermiddag		Lindecrantz, Eva	
Sobol, Joshua	En Judisk själ: Otto Weiningers sista natt		Rokem, Freddie	
Sobol, Joshua	Ghetto		Rokem, Freddie	
Sofia F	DOM STOD OCH DOG 10.6.2003			x
Sofia F	Hand i hand 2000			x
Sofia F	Hand i hand_ kortversion			x
Sofia F	JORDEN ÄR 20061210			x
Sofia F	Lilla livet mars 2007			x
Sofokles	A I A S		Zilliacus, Emil	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Sofokles	Antigone	Stube, Erik, och Cecila Ölveczky	Gullberg, Hjalmar och Marie Lundquist	
Sofokles	Antigone			
Sofokles	Elektra		Bergman, Johan	
Sofokles	Elektra		Colliander, Björn	
Sofokles	Elektra		Ziliacus, Emil	
Sofokles	Kung Oidipus			
Sofokles	Oidipus	Stube, Erik, och Cecila Ölveczky	Ziliacus, Emil och Marie Lundquist	
Sofokles	Oidipus		Colliander, Björn	
Solovjev, Leonid	Skälmen från Bokhara		Tegen, Inga	
Solvang, Toril	Hundtycke			
Soyinka, Wole	Folket i träsket		Fleisher, Boel	
Soyinka, Wole	The Lion and the Jewel			
Spanni, Ricardo	Svinstian			
Spark, Muriel	Doctors of philosophy		Höök, Marianne	
Sperr, Martin	Jaktscener från nedre Bayern		Hartleb, Reinter Ernst Günther	
Sperr, Martin	Jaktscener från nedre Bayern		Ohlsson, Monica	
Spielberg, Steven	Close encounters of the third kind			
Spregelburd, Rafael	Stupidity			
Srbljanovic, Biljana	Belgrad trilogin		Nilsson, Göran	
Srbljanovic, Biljana	Gräshopparna		Paulsen, Adam	
Stagnelius, Erik Johan	Thorsten Fiskare			
Stagnelius, Johan	Riddartornet	Magnus Florin		

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Staho, Simon	Dag och natt			
Staho, Simon	Nu			
Stark, Ulf	Kan du vissla Johanna?			
Stark, Ulf	Ängel och den blåa hasten			
Staruszek, Smiszny	Snuskhummern		Berg, Catherine	
Steen, Søren	THICK AS THIEVES 1			x
Steen, Søren	THICK AS THIEVES 2			x
Stéenhoff, Frida	Den smala vägen			
Stéenhoff, Frida	Lejonets unge			
Stéenhoff, Frida	Sin nästa hustru			
Stefanovski, Goran	Casabalkan			
Stefanovski, Goran	Everyman			
Stein, Gertrude	Three sisters who are not sisters			x
Stein, Gertrude	Tre systrar som inte är systrar		Nyman, Annika och Paul Krauz	x
Stein, Joseph	Spelman på taket		Bernhard, Gösta	
Stein, Joseph. (Sheldon Harnick sångtext)	Spelman på taket		Hambe, Alf. Oierre Fränckel	
Steinbeck, John	Möss och människor		Strömberg, Ragnar	
Steinbeck, John	PärLAN	Simonsson, Ingmar		
Steinbeck, John	Viva Zapata!			
Steinmo, Marina	Kvinnor på kontor			
Steinmo, Marina	Sturen			
Steinsson, Gudmundur	Stundarfridur		Lund, Christian	
Stenström Öhman, Paula	Allt gott i världen			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Stenström Öhman, Paula	Allt gott i världen			x
Stenström Öhman, Paula	Blue Air			x
Stenström Öhman, Paula	Blue Air			
Stenström Öhman, Paula	Hon finns inte med på fotografiet			x
Stenström Öhman, Paula	Hon finns inte med på fotografiet			
Stenström Öhman, Paula	Jag tror på Anita			x
Stenström Öhman, Paula	Jag tror på Anita			
Stenström Öhman, Paula	Materia			x
Stenström Öhman, Paula	Materia			
Stenström Öhman, Paula	Ocean			x
Stenström Öhman, Paula	Ocean			
Stenström Öhman, Paula	People respect me now			x
Stenström Öhman, Paula	People respect me now			
Stephens, Simon	Hägrar		Hedlund, Magnus	
Stephenson, Shelagh	Minnen i vatten		Astner, Torbjörn	
Stephenson, Shelagh	The memory of water			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Sternheim, Carl	Borgare Schippel		Olsson, Ulla	
Sternheim, Carl	Snobben	Carlberg, Anders	Gun och Nils A. Bengtsson	
Sternulf, Oskar	Snygg snyggare utbränd. Monolog			
Sternulf, Oskar	Snygg snyggare utbränd. Monolog			x
Stevenson, Robert	Skattkamarön	Roos, Staffan	A. Bengtsson	
Stjerne, Harald	Stridshästen			
Stjerne, Harald	Stridshästen 1			x
Stjerne, Harald	Stridshästen 2			x
Stone, Peter	Sugar		Brännström, Brasse	
Stoppard, Tom	Det enda rätta		Celander, Johan	
Stoppard, Tom	Ett paradiset i förvandling		Björkman, Lars	
Stoppard, Tom	Privatliv		Lång, Sigbrit	
Stoppard, Tom	Rosenkranz och Gyldenstern går åt		O. Eriksson, Göran	
Stoppard, Tom	Smutsig byk		Björkman, Lars	
Storey, David	The restoration of Arnold Middleton		Fritz-Crone, Pelle	
Stratiev, Stanislav	Fårskinnspälsen			
Straume, Unni	Dream play			
Straume, Unni	Happy End			
Straume, Unni	Thranes metode			
Strauss, Botho	Kalldewey		Sjögren, Fredrik	
Strauss, Botho	Parken		Ohlsson, Monica	
Strauss, Botho	Rummet och tiden		Wahlund, Erik	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Strauss, Botho	Stort og smått		Risvik, Kjell	
Streeruwitz, Marlene	Waikiki-Beach		Ohlsson, Monika	
Stridsberg, Sara	Beckomberga (Nelly Sachs...)			
Stridsberg, Sara	Dissekering av ett snöfall			
Stridsberg, Sara	Konsten att falla			X
Stridsberg, Sara	Medealand			x
Stridsberg, Sara	Medealand			
Stridsberg, Sara	Nelly Sachs kom aldrig fram till havet			x
Stridsberg, Sara	Nelly Sachs kom aldrig fram till havet			
Stridsberg, Sara	Valerie Jean Solanas ska bli president I Amerika			
Strindberg, August	Advent			
Strindberg, August	Bandet			
Strindberg, August	Brott och Brott			
Strindberg, August	Brända tomten			
Strindberg, August	Den starkare			
Strindberg, August	Dödsdansen (del I)			
Strindberg, August	Dödsdansen (del II)			
Strindberg, August	Erik XIV			
Strindberg, August	Ett drömspel			
Strindberg, August	Fadern			
Strindberg, August	Fadren			
Strindberg, August	Flickan I frack			
Strindberg, August	Folkungasagan			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Strindberg, August	Fordringsägare			
Strindberg, August	Fröken Julie			
Strindberg, August	Fröken Julie	Thommy Berggren		
Strindberg, August	Fröken Julie	Thommy Berggren		x
Strindberg, August	Första varningen			
Strindberg, August	Gustav III			
Strindberg, August	Gustav Vasa			
Strindberg, August	Holländaren			
Strindberg, August	Kamraterna			
Strindberg, August	Karl XII			
Strindberg, August	Kaspers fettisdag			
Strindberg, August	Kristina			
Strindberg, August	Kronbruden			
Strindberg, August	Leka med elden			x
Strindberg, August	Leka med elden			
Strindberg, August	Lycko-Pers resa			
Strindberg, August	Margit			
Strindberg, August	Marodörer			
Strindberg, August	Moderskärlek			
Strindberg, August	Mäster Olof			
Strindberg, August	Ockulta dagboken			
Strindberg, August	Oväder			
Strindberg, August	Paralysie Générale			
Strindberg, August	Paria			
Strindberg, August	Pelikanen			
Strindberg, August	Pelikanen, Opus 4			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Strindberg, August	Påsk			
Strindberg, August	Spöksonaten			
Strindberg, August	Stora landsvägen			
Strindberg, August	Svanevit			
Strindberg, August	Svarta handsken			
Strindberg, August	Till Damaskus			
Ström, Eva	Alla utom jag			
Ström, Eva	Happy birthday			
Ström, Eva	Paddakvariet			
Strömquist, Liv	Blod och eld			x
Strömquist, Liv	Liv Strömquist tänker på dig!			
Sundberg, Greta	Dam på drift			
Sundberg, Greta	Den lilla sjöjungfrun			
Sundberg, Greta	Var man			
Sundberg, Leif	Sara Lidman Vredens barn. En teaterkonsert			
Sundelin, Anders	Främlingen i Falun			
Sundell, Gustaf	Minnen			
Sundman, P.O.	Ingenjör Andrees luftfärd	Troell, Jan och George Oddner, Ian Rakoff, Claus Rifbjerg		
Sundqvist, Sanna	Jag borde få något slags pris			
Sundstedt, Kjell	Barraca			
Sundstedt, Kjell	Den stora utflykten			
Swayne, Solari, Enrique	Collacocha		Lundgren, Margareta	
Svensson, Lucas				

Författare	Pjä/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Svensson, Lucas	Alice i underlandet			
Svensson, Lucas	Blottare och parasiter			
Svensson, Lucas	Fallna från månen			
Svensson, Lucas	Fosterlandet			x
Svensson, Lucas	Fosterlandet			
Svensson, Lucas	Fosterlandet (finska repliker)			x
Svensson, Lucas	Fosterlandet (finska repliker)			
Svensson, Lucas	Har du hört att gösta bitit i gräset			
Svensson, Lucas	Huvet i halsen; Hjärtat i taket			
Svensson, Lucas	Inget växer, utom Stig (och Molly)			
Svensson, Lucas	Jeanne D'arc			x
Svensson, Lucas	Klaus – Ont – Erika			
Svensson, Lucas	Melancholia II			
Svensson, Lucas	MELANCHOLIAIIKOLL			x
Svensson, Lucas	Min middag med Johan och Solveig			
Svensson, Lucas	Petter och Lotta Och Stora Landsvägen			
Svensson, Lucas	Strömming på Cattelin			
Svensson, Lucas	Svenskt landskap med kinesiska detaljer			
Svensson, Lucas	Sympati För Djävulen			
Svensson, Lucas	Sympati.repversion			x
Svensson, Lucas	Titta livet! – En lek			
Svärdsäter, Jenny	Bagage			
Synge, Millington, John	Hjälten på den gröna ön		Anderberg, Bengt	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Synge, Millington, John	Tidernas idol		Anderberg, Bengt	
Süskind, Patrick	Kontrabasen			
Säfve, Torbjörn	Det pissljumma vattnets fiende			
Söderberg, Hjalmar	Aftonstjärnan			
Söderberg, Hjalmar	Gertrud			
Söderberg, Therese	The no 1 svartskalle			
Söderlund, Oskar	Nåd			
Söderlund, Oskar	Offside			
Söe-Pedersen, Jakob	Mannen från Hollywood			
Söe-Pedersen, Jakob	Thomas och Tarzan	Jörgensen, Soni		
Tabori, George	Goldbergvariationer		Josephson, Erland	
Tabori, George	Mein Kampf		Celander, Johan	
Tabori, George	Min mors kurage		Pyk, Anna	
Taglioni, PH	Sylphiden			
Tarantino, Quentin	Jackie Brown			
Tarantino, Quentin	Natruel Born Killers			
Tarkovsky, Andrei	Mirror		Håkan Lövgren och Lars Erik Blomqvist	
Tarkovsky, Andrei	Sacrifice / Offret			x
Tarkovsky, Andrei	Sacrifice / Offret		Håkan Lövgren och Lars Erik Blomqvist	
Teater Fryshuset	Klipp han			
Tegby, Gustav	Necronomicon			
Teigen, Lene Therese	Mater Nexus			X
Terry, Megan	Lugna ner dig, morsan		Dahl, Anita	
Tesich, Steve	Stjärnhimlen över oss		Dahl, Christer	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Thomas, Dylan	Intill mjölkhagen			
Thompson, Ernest	Sista Sommaren		Wahlund, Per Erik	
Thorén, Anna	Alice i Underlandet	Alldahl, Tomas		
Thorisson, Marteinn	Summer of the Flying Saucer			
Thornton, Wilder	Drottningar av Frankrike		Torsslow, Stig	
Thorsteinsson, Thorvaldur	And Björk, of course		Scudder, Bernard	
Thorsteinsson, Thorvaldur	Pocket Plays			
Thorstensson, Erik	Om sju små flickor			
Thorup, Kristen	Romantica	Ann-Mari Seeberg		
Thurah, Thomas	European Childhood			
Tidholm, Thomas	Make Me a Sister!		Berggren, Gabriella	
Tikkanen, Marta	Älskap	Mäkelä, Anneli		
Tjechov, Anton	Björnen		Kleberg, Lars	
Tjechov, Anton	Björnen		Belin, David	
Tjechov, Anton	Damen med hunded		Leekills, Ingemar	
Tjechov, Anton	Det mekaniska pianot		Kleberg, Lars	
Tjechov, Anton	Dåndimpen			
Tjechov, Anton	En kameleont		Lundgren, Rolf	
Tjechov, Anton	Ett frieri			
Tjechov, Anton	Häxan			
Tjechov, Anton	Ivanov		Jurij Lederman. Axelle Axell	
Tjechov, Anton	Ivanov		Skott, Staffan	
Tjechov, Anton	Ivanov	Mörk-Eidem, Alexander	Skott, Staffan. Peter Handberg	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Tjechov, Anton	Körsbärsträdgården		Baecklund, Astrid, Herbert Grevenius	
Tjechov, Anton	Körsbärsträdgården		Kleberg, Lars	
Tjechov, Anton	Måsen		Kleberg, Lars	
Tjechov, Anton	Måsen	Lars Norén	Norén, Melander	
Tjechov, Anton	Nysningen		Olsoni, Kristin	
Tjechov, Anton	Om tobakens skadlighet			
Tjechov, Anton	Onkel Vanja			
Tjechov, Anton	Onkel Vanja		Skott, Staffan	
Tjechov, Anton	Platonov			
Tjechov, Anton	Platonov		Olsson, Ulla	
Tjechov, Anton	Rotchilds Fiol	Rudolfsson, Lars		
Tjechov, Anton	Tre systrar		Hemmer, Jarl	
Tjechov, Anton	Tre systrar	Feigenberg	Kleberg	
Tjechov, Anton	Tre systrar		Kleberg, Bjurman	
Tjechov, Anton	Tre systrar		Staffan Skott	
Toibín (Toibin), Colm	Marias testamente		Erik Andersson	x
Toller, Ernst	Den försmådde älskarens hämnd			
Tolstoj, Leo	Anna Karenina	Grevenius, Herbert		
Tolstoj, Leo	Mörkrets makt		Hjelm, Greta	
Towne, Robert	Chinatown			
Treadwell, Sophie	For Saxophone (or Intimations for saxophone) by Sophie Treadwells – D-29,499 minskad			x

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Treadwell, Sophie	For Saxophone (or Intimations for saxophone) by Sophie Treadwells – D-29,499			x
Treadwell, Sophia	For Saxophone			
Treadwell, Sophie	Machinal			x
Treadwell, Sophie	Machinal		Gustafsson, Kerstin	
Treadwells, Sophie	For Saxophone (or Intimations for saxophone)			x
Tretjakov, Sergej	Jag vill ha ett barn		Kleberg, Lars	
Trosell, Aino	I Vintergatan			
Trotzig, Astrid	Den första hösten			
Tsvetajeva, Marina	En människa född någonstans	Bramsjö, Henrik	Bäckström, Annika	
Tunström, Göran	Ariel	Stundstedt, Kjell		
Tunström, Göran	Chang Eng			
Tunström, Göran	Det är jag, Juan			
Tunström, Göran	Juloratoriet			
Tunström, Göran	Juloratoriet	Racana, Marcello		
Tuomarila, Ilpo	Jerusalemsdansen			
Turgénjev, Ivan	En månad på landet			
Turkka, Jouko	Kött och Kärlek			
Tusvik, Marit	Vinter og vår			
Törnqvist, Arne	Leo Tolstojs Testamente			
Törnqvist, Arne	Tsarens ny kläder			
Törnqvist, Mia	Bröder			
Törnqvist, Mia	Det går en Djävul genom rummet			
Törnqvist, Mia	Intensiven			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Törnqvist, Mia	INTENSIVEN			x
Törnqvist, Mia	M			
Törnqvist, Mia	Medea. Monolog			
Törnqvist, Mia	Medea. Monolog			x
Törnqvist, Mia	Nora Schahrazades drömda liv			
Törnqvist, Mia	Sprängdeg och Tulpaner			
Uddenberg, Erik	Husmonstret			
Uddenberg, Erik	Rädda oss från eldarna			
Uddenberg, Erik + Osten	Flickan, Mamman och Soporna			x
Uddenberg, Erik + Osten	The girl, her mum and the rubbish		Barslund, Charlotte	
Unge, Mirja	Johanna			
Unge, Mirja	Man är väl fri			
Unge, Mirja	MAN ÄR VÄL FRI			x
Upton, Judy	Aska och sand			
Wahl, Mats	Finns vi? Eller kan du laga våran TV?			
Wahlberg, Gideon	Söder om Slussen			
Wahlberg, Thomas	Oskuldens år			
Wahlenberg, Anna	På vakt			
Walcott, Derek	Den sista karnevalen		Hedlund, Magnus	
Waldekranz, Jan	Love bombing			
Walker, Andrew	Seven			
Walker, Che	Länge sen			
Wallace, Naomi	Fågelmannen		Heckscher, Einar	
Wallace, Naomi	Fågelmannen		Heckscher, Einar	x

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Vallejo, Antonio, Buero	De blindas konsert		Söderberg, Lasse	
Vallejo, Antonio, Buero	Stiftelsen		Söderberg, Lasse	
Vallgren, Carl-Johan	Radio Love 87,4 MHz			
Vallo, Ramon Maria	Blodsband		Ekerem, Ulf	
Walser, Martin	Operation äktenskap			
Walsh, Enda	Disco Pigs			
Van Sant, Gus	My own private Idaho			
Wanous, Sadallah	The elephant oh king of this time			
Vapilov, Alexander	Tjugo minuter med en ängel			
Vapilov, Alexander	Är du rent rysk?			
Vaqvist, Arne	Carl XVI Joseph			
Vargas, Llosa, Mario	La Chunga			
Wargo Brekling, Camilla	UNDSKYLD!			X
Wargo Brekling, Kamilla	Pis			x
Wasserman, Dale	Gökboet		Edström, Anders	
Waterhouse, Keith	Jeffrey Bernard is unwell			
Wedekind, Frank	Jordanden		Söderman, Sven	
Wedekind, Frank	Lulu		Hallberg	
Wedekind, Frank	Längtan, En barntagedi	Torbjörn Astner, Anna-Maria Ingerö	Wahlund, Per Erik	
Wedekind, Frank	Längtan, En barntagedi		Wahlund, Per Erik	
Wedekind, Frank	Längtan. En barntagedi			
Wedekind, Frank	Våren vaknar		Sjögren, Fredrik	
Weiss, Alexander	Skärvor			
Weiss, Peter	Hölderlin		G. Hallqvist, Britt	
Weiss, Peter	Inferno		Wallenström, Ulrika	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Weiss, Peter	Natt med gäster		Lamm, Stefan	
Weiss, Peter	Rannsakingen		G. Hallqvist, Britt	
Weller, Jeremy	Mad			
Welsh, Irvine	Headstate			
Venneröd, Maria, Tryti	Dama I luka			
Venneröd, Tryti	Mer			
Venneröd, Tryti	Ta meg på vengene			
Vera-Zavala, America	Jävla finnar			
Vera-Zavala, America	Levande			
Vera-Zavala, America	Sara Sara Sara – Starka kvinnor pinkar stående – en monolog om Sara Lidman			
Vera-Zavala, America	Sara Sara Sara – Starka kvinnor pinkar stående – en monolog om Sara Lidman			x
Vera-Zavala, America	Starka kvinnor pinkar stående			
WERDELIN, NIKOLINE	AKVARIEFUGLEN dansk uden sange			x
Werner, Gösta	Spökskepp			
Verner-Carlsson	Porträtt av en ung konstnär (Byggd på Strindbergs ungdomsbrev)			
Verner-Carlsson, Per	Kajakkvinnan			
Wertebaker, Timberlake	Kärleken till en näktergal		Fagerström, Lena	
Wertebaker, Timberlake	Our Country's good			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Vesaas, Terjei	Fåglarna	Tandberg, Ole Anders. Nils Sletta	Lundquist, Maria	
Wesker, Arnold	Annie Wobbler			x
Wesker, Arnold	Hönssoppa med korngryn		O. Eriksson, Göran	
Wesker, Arnold	Jag talar om Jerusalem		O. Eriksson, Göran	
Wesker, Arnold	Kärlek på blått papper		O. Eriksson, Göran	
Wesker, Arnold	Köket		O. Eriksson, Göran	
Wesker, Arnold	Köpmannen		Jonason, Olov	
Wesker, Arnold	Rötter		O. Eriksson, Göran	
Wesker, Arnold	Vännerna		Barthel, Sven	
Wester, Nina	Love och cirkusfåglarna			
Westerberg, Staffan	Blodiga Olga			
Westerberg, Staffan	Broder Frans, var är du nånstans?			
Westerberg, Staffan	Ett litet drömspel			
Westerberg, Staffan	Rune Kapsyl, Plättvägen 11			
Westerberg, Staffan	Spökspenaten			
Wharton, William	Birdy			
Wiberg, David	Här kommer alla känslorna på en och samma gång	Törnqvist, Mia	Ström, Eva	
Widding, Lars	Prinsessan			
Widerberg, Bo	Kärlek 64			
Widerberg, Bo	Mannen på taket			
Widerberg, Siv	Klass 6D, Sverige, Världen	Osten, Suzanne		
Wiggen, Carlos	Faustus			
Wikander, Eva	Johan är död			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Vilar, Esther	Jealousy			
Wilde, Oscar	Mister Ernest			
Wilde, Oscar	Mr. Earnest		Lovén-Hansson, Elisabeth	
Wilde, Oscar	På fullt allvar		Wahlund, Per Erik	
Wilde, Oscar	Salome		Alkman, Edvin	
Wilder, Billy	Double Indemnity			
Wilder, Billy	Some like it hot			
Wilder, Billy	Sunset boulevard			
Wilder, Billy	The Apartment			
Wilder, Gene	Young Frankenstein			
Wilder, Thornton	Lycklig Resa			
Wilder, Thornton	Vår lilla stad		Österling, Anders	
Willgren, Olof	Farsor			
Willgren, Olof	Hjärtekrossen			
Williams, Nigel	Klassfiende		Östergren, Klas	
Williams, Nigel	L I N E E M' Uppställningen		Östergren, Klas	
Williams, Nigel	Sanning och konsekvens		Strömberg, Ragnar	
Williams, Tennessee	Camino Real			
Williams, Tennessee	Cat on a hot tin roof		Barthel, Sven	
Williams, Tennessee	Glasmeneriet		Lång, Carl-Olof	
Williams, Tennessee	Linje Lusta		Barthel, Sven	
Williams, Tennessee	Mannen I ormskinnsjackan		Gustafsson, Kerstin	
Williams, Tennessee	Orfeus stiger ner <i>(Dramatens kollationeringsversion (2018-11-20))</i>	Hodne, Runar och Cecilia Ölveczky	Pamela Jaskoviak	x

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Williams, Tennessee	Orfeus stiger ner <i>(Dramatens kollationeringsversion (2018-11-20))</i>	Hodne, Runar och Cecilia Ölveczky	Pamela Jaskoviak	
Williams, Tennessee	Utdömd egendom		Hernlund, Bengt	
Villqist, Ingmar	Helvers Nacht			
Villqist, Ingmar	Zinkvitt		Ilke, Lennart	
Wilson, Jacqueline	Den tatuerade mamman	Kraus, Irena		
Wilson, Lanford	BURN THIS		Einar Heckscher	x
Wilson, Lanford	BURN THIS		Heckscher, Einar	
Wilson, Robert	The Black Rider			
Wincelberg, Simon	Katten i gettot		Fritz-Crone, Pelle	
Vinterberg, Thomas + Mogens Rukov	DIE KOMMUNE KOLLEKTIVET			x
Vinterberg, Thomas	Begravelsen		Carlsson, Hasse	
Vinterberg, Thomas	Festen		Swahn, Jan Henrik	
Visconti, Luchino	Rocco and His Brothers			
Visniec, Matei	Kvinnan som slagfält			
Witkiewicz, Ignacy, Stanislaw	Den nya befrielsen		Kanter, Lennart	
Witkiewicz, Ignacy, Stanislaw	Modern			
Witkiewicz, Ignacy, Stanislaw	Pragmatikerna			
Witkiewicz, Ignacy, Stanislaw	Sumphönan			
Vitrac, Roger	Barnen tar makten		O. Eriksson, Göran	
Vitrac, Roger	Victor		O. Eriksson, Göran	
Wittinger, Karl	Vintergatan		O. Eriksson, Göran	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Wittmoss, Camilla	Utslag			
Vizki, Morti	Gray			
Vnuk, Anna	Kungligaste teatern			
Wolf, Christina	Kassandra		Holmqvist, Mararetha	
Wolff, Egon	Pappersblommor		Axelsson, Sun	
von Horvat, Ödön	KASIMIR OCH KAROLINE			x
von Mayenburg, Marius	Bländverk / Augenlicht		August Lindman	x
von Mayenburg, Marius	Den fule		Lindman, Magnus	
von Mayenburg, Marius	Det kalla barnet		Hallberg, Ulf Peter	
von Mayenburg, Marius	Eldansikte		Hallberg, Ulf Peter	
von Mayenburg, Marius	Eldorado			
von Mayenburg, Marius	Kalla barnet			x
von Mayenburg, Marius	Parasites		Zade, Maja	
von Mayenburg, Marius	Snyltere		Buchwald, Michael	
von Mayenburg, Marius	Turista			
von Mayenburg, Marius	Turista		Annika Silkeberg	x
von Triers, Lars	Dogville	Lollike, Christian	Julén, Staffan	
von Trotta, Margarethe	Katharina Blums förlorade heder		Wennergren, Jan	
Voznesenskaja, Julia	Kvinnornas Decamerone	Kallenbäck, Ingrid	Lidén, Karin	
Wright,Doug	JAG ÄR MIN EGEN FRU		Magnus Lindman	x
Wycherley, William	Lantollan		Ahlgren, Stig	
Wylie, Betty Jane	Mark			
Wylie, Betty Jane	The Old Woman			
Wylie, Betty Jane	The Pedlar			
Vyrypajev, Ivan	Berusade		Scott, Staffan	

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Välean, Andreea	When I want to whistle I whistle...			
Värnlund, Rudolf	Den Heliga Familjen			
Värnlund, Rudolf	Sångare			
Wästberg, Anna-Lena	Genvägen			
Xingjian, Gao	Busshållplatsen			
Xingjian, Gao	Ett sommarregn i Peking			
Xingjian, Gao	Mellan liv och död		Malmqvist, Göran	
Xingjian, Gao	Nattvandrararen		Malmqvist, Göran	
Xingjian, Gao	På flykt		Malmqvist, Göran	
Yeatman, Ames och Lauren Mooney	There is a light that never goes out			
Yourcenar, Marguerite	Klytimestra eller brottet			
Zetterholm, Tore	Kvinnorna från Shanghai			
Zindel, Paul	Gammastrålars effect på ringblommor			
Zola, Emile	Therese Raquin		Gierow, Carl-Olof	
Åkesson, Sonja	Jag bor i Sverige			
Åkesson, Sonja	Verklighetsflykt			
Åkesson, Stefan	Allting som du gör...			
Åkesson, Stefan	Breven från Siri			
Åsberg, Margaretha	Tusen år hos Gud			
Ödeen, Mats	Flickan i Kulturhuset			
Ödeen, Mats	Liten Karin			
Ödeen, Mats	Oskuld & Arsenik			
Ödeen, Mats	Picnic med kyckling och rött vin i Haga			

Författare	Pjäsa/Film	Dramatisering	Översättare	E-manus (anges med x)
Ödeen, Mats	Rättegången mot S A Andrée			
Ödeen, Mats	Vitöns hemlighet			
Östergren, Eva	Girlpower			
Östergren, Klas	Förbjudet område			
Östergren, Klas	Giganternas brunn			
Östergren, Klas	Röd Jul			
Östergren, Klas	Veranda för en tenor			
Östlund, Peter	Bilskolan			
Östlund, Peter	Bilskolan och Audrey			
Özen, Yula	Mondverwirrung			